

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACIÓN

FRANQUEO
CONCERTADO

Año II - Núm. 430

Apartado de Correos núm. 29

Martes, 19 de Agosto de 1924

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3-OVIEDO

Precio: 10 cts.

DEL MOMENTO

RECAPITULEMOS

En las faldas del Kalá y del Mogó, famoso este monte por los monjes que le habitan, se asienta Xagüen, la ciudad encanto, la «Ciudad Misteriosa», como se la nombra cuando ningún cristiano había conseguido penetrar en ella. Fue fundada en 1471 con el nombre de Chéchaun por el xerif Si el Harran Ben Mohammed; es la más interior de Yebala; está situada en tierra muy fértil, de vegetación espléndida, rica en aguas puras que recibe del caudaloso torrente de Ras el Má (Cabeza del Agua), y es de las más industriales del Marruecos septentrional, con sus molinos harineros y de aceite, y sus telares, en los que se teje la lana para confeccionar las chilabas más apreciadas por los yebales.

El día 14 de Octubre de 1920, los soldados de España, mandados por el ilustre general Berenguer, descubrieron el velo encubridor de los soñados encantos y de los supuestos misterios, arrollando a las huestes aguerridas del Raisuni, que, desde las alturas próximas, defendían la ciudad santa de las doce mezquitas, en el empeño de hacer retroceder a los cristianos, que avanzaron bravamente hasta ocuparla. De la significación de este hecho, en la más brillante de las campañas de nuestras tropas en Marruecos, que fué la realizada por aquel general en jefe en Yebala, apenas nos damos cuenta los españoles, ni siquiera sus gobiernos, pero registrado y ponderado fué por los extranjeros, mas atentos a lo que pasa en el mundo, que nosotros a lo que en España sucede. Como posición estratégica, aunque queda algo al interior, es obligada para formar la línea Uad-Lau-Xauen-Lucus, que defiende la tranquilidad de Alcazar, Larache, Tetuán, Ceuta y Tánger, permitiendo la mas segura comunicación de estas poblaciones entre sí y con Rabat y Fez de la zona francesa, la cual línea, varias veces han querido romper los rebeldes y ahora precisamente la presionan y atacan con persistencia.

Luchábamos entonces en la zona occidental contra el Señor de la Montaña, noble aventurero de la época medieval en que allí se vive, caudillo experto y guerrero muy nombrado, de prestigiosa y antigua familia xerifa, Muley Admed Ben Mohammed, Ben Abdal-lah-er Raisuni, el Alami, el Hassani, de los Ulad Bertrusil, descendientes de Mahoma y del santo mas venerado en Yebala. Muley Abd es Selam Ben Maxix, el discípulo mas querido del maestro sevillano Abu Median el Andalusi. El sepulcro de este famoso santón mahometano, está tras las montañas de Beni Arós, en la cumbre del Yebel Alam, al que en la primavera van los yebales en peregrinación, en número que todos los años pasa de veinte mil, trepando como cabras hasta dominar la zona sagrada y depositar sus ofrendas en la misara guardadora de los venerados restos de aquel austero filósofo, fervoroso propagandista del sufismo, quien pasó sus últimos años en penitencia, haciendo vida de asceta en la soledad del Alam y su vecino el Bu Hasen. Una tradición indígena asegura que, en los días de esta peregrinación, no falta nunca, como un creyente más, un hermoso león que habita en Gomara, desde donde emprende su marcha, y, pasando por Xauen, atraviesa urbanamente las calles de la ciudad, de la que sale para dirigirse al Yebel Alam y llegar hasta el sepulcro sagrado, en el que, muy devotamente reza según su rito, que supongo consista en morder los huesos del santo.

En el Yebel Bu Hasen, separado del Alam por una depresión formada por dos collados, hubo de guardarse el Raisuni con sus guerreros, acosado bravamente por las tropas de Berenguer, que al tomar el fértil valle de Tazarut, hicieron escapar al caudillo enemigo de su palacio y ocultarse en la espesa selva de aquel monte, desde el cual miraba anhelante hacia la cumbre del Alam, como atraído por una última esperanza salvadora de su vida, si se acogía al derecho de asilo, concedido por los sultanes al recinto sagrado, en el que yace el cuerpo inánime de aquel virtuoso antepasado suyo, a quien los indígenas llaman «Polo del Islam».

Entonces fué cuando, como si el patrono de Yebala nos amparase en favor de su descendiente Raisuni,

hubimos de pensar en atraérnoslo, sin advertir que estaba vencido; y después de utilizar como echadizo a su primo Muley Sadik, nombramos plenipotenciario nuestro cerca del célebre guerrillero, al buenísimo Zugasti, de flojo espíritu, sobre quien el Señor de la Montaña ejercía desde hacía largo tiempo una suave sugestión dulcemente dominadora, y fué el intérprete al través de quien Castro Girona aprendía lo que el xerif alamita decía, el conocido funcionario de la Alta Comisaría, Cerdeira, tan devoto de Raisuni, que, según jefes militares de prestigio contaban en Tetuán, le besaba la chilaba en prueba de respeto y acatamiento.

En estas condiciones se celebraron las largas conferencias de Adiaz y Selalem en el Bu Hasen, que concluyeron en el convenio de Septiembre de 1922, ampliado por el acuerdo político de 21 de Abril de 1923. Así al vencido xerif le fueron devueltos los bienes que le habíamos confiscado, se le reconoció la suma de seiscientos mil duros como valor de los ganados y de los cereales suyos, de los que él dijo nos habíamos apropiado, cuyo paradero se ignoraba, digo yo entre paréntesis, y no tengo noticia de que se haya averiguado; mas doscientos mil duros que le debíamos por mensualidades a la meshalla que España sostenía y Raisuni utilizó contra España, y otra suma igual se reconocía a favor de un hermano suyo, también por el valor de los ganados y granos que decía le fueron secuestrados. Se le asignó un sueldo de sesenta mil pesetas al año, que cobra religiosamente, no obstante rechazarlo en un principio, por parecerle la cantidad escasa para persona de rango tan elevado, y propia «para sujetar a un judío...». Nombró bastá de Arcila a su sobrino Muley Mustafá y designó a quienes quiso kaides de una y de otra kábila, perturbando hondamente algunas como la de Beni Hassan y la de Uadrás, para las que designó su kaid que ejerce autoridad sobre los rebeldes reintegrados a sus aduarez, al lado del nombrado por el Majzen, que la ejerce sobre los indígenas que permanecieron adictos a España...

Y el Raisuni ¿a qué se le obligó? A desarmar las kábilas de Larache y de Arcila, sin que hasta la fecha se haya desprendido del fusil un solo kabileño. ¿A qué más? A garantizar la paz en toda la parte insumisa de la zona occidental. Es decir, a lo que él bien sabía que no podía cumplir a plazo largo, y ya estamos viendo, cómo los que fueron sus guerreros, son, en gran mayoría, los que están atacando la línea Uad-Lau-Xauen-Lucus. Nosotros a su tiempo hemos pronosticado estos contrarios resultados y no hemos de reproducir los razonamientos que entonces expusimos, aunque la realidad presente bien nos estimula a recordarlos, bástenos escribir las siguientes palabras, llenas de verdad y rebosantes de amargura, dichas por el general Berenguer, refiriéndose al momento en que fué relevado, en relación con los subsiguientes desdichadísimos convenios que los gobiernos celebraron con el xerif, a quien él había dejado vencido en el Yebel Bu Hasen: «El Raisuni vencía. Para África se confirmaba nuevamente el triunfo de la tenacidad y de la astucia; olvidábamos el vergonzoso pacto con Lalpurnio y Yugurta, el más moderno de la Tafua con Abd el Kader, el mismo de Raisuni con Jordana. Para España se cumplía una vez mas su triste sino: las emulaciones, la falta de voluntad y la inconstancia, esterilizaban los esfuerzos».

Exacto, exactísimo. Gobernando así, a salga lo que salga, hemos hecho de un problema que hubiera sido sencillo de haber sido planteado en los debidos términos y tratado inteligentemente, una pena que el pueblo español sufre, sin mas culpa que la de haberse confiado demasiado a sus gobiernos; pena con la que no parece que rezan amnistías ni indultos y que lleva trazas de ser perpetua. Y nos hemos creado en Africa una situación, que, en mi entender, es la mas grave en que allí estuvimos, continuando la rebelión en la zona oriental y levantados en armas en el territorio occidental contingentes enemigos, que todos los días cercan alguna posición, cuyos ataques combinados, pareceme que se enderezan a romper la línea principal Uad Lau-Xaguen-Lucus, para facilitar una in-

vasión rifeña y sitiar la ciudad santa desencantada por Berenguer. Y después... recuérdese que esta línea es la que mejor defiende la tranquilidad de Alcazar, Larache, Tetuán, Ceuta...

ALI-BEY

Honrosa distinción

El conde de Santa Bárbara, oficial de la Legión de honor

El Gobierno de la República francesa acaba de dar una prueba de la alta estimación que le merece el ilustre financiero don José Tartere, conde de Santa Bárbara de Lugones, concediéndole la cruz de oficial de la Legión de Honor. Así se lo participa el embajador en Madrid de la nación vecina, en carta en que dice: «El Gobierno de la República, reconociendo los servicios que usted ha rendido a la industria francesa en España durante y después de la guerra, ha decidido conferirle la Cruz de la Legión de Honor.»

Asturias, a la que tanto honra y enaltece el señor Tartere con su fecunda y prodigiosa labor en el orden industrial, verá en la honrosísima distinción de que le ha hecho objeto el Gobierno de la gran República, un nuevo motivo de reconocimiento de la noble ejecutoria del conde de Santa Bárbara, a quien LA VOZ DE ASTURIAS se complace en enviar su felicitación más efusiva, estando seguros de que habrán de sumarse a ella cuantos en esta región admiran las dotes del insigne patrio.

LOS MARINOS MERCANTES

Piden remedio a la crisis naviera

(POR TELEFONO)

Un telegrama al Directorio

Madrid.—La Asociación de capitanes y pilotos de la marina mercante, de Barcelona, ha dirigido un telegrama al general Primo de Rivera, en el que dicha entidad expone el recrudecimiento de la crisis marítima, señalada de nuevo con el amarre del vapor «Balme» y demás flota de la Casa Pinillos.

Ruega al Directorio que se dicten las disposiciones convenientes para remediar el mal.

FALLADO UN PROYECTO

La Sociedad Española de industrias de tracción eléctrica

(POR TELEFONO)

Espera del Gobierno una concesión

Madrid.—La Sociedad Española de industrias de tracción eléctrica, viene trabajando estos días activamente para conseguir del Gobierno que se le otorgue una concesión de ferrocarriles, ya que fracasó su plan de invertir tres mil millones en obras públicas. Se dice, no sabemos con que fundamento, que la referida sociedad tiene esperanza de conseguir del Gobierno la aceptación de parte de su proposición.

De la inspección en las sociedades anónimas

En la Banca se manifiestan dos tendencias

(POR TELEFONO)

Lo que opina la Banca

Madrid.—Parece que el Gobierno ha acordado suspender de momento toda resolución relativa a la inspección en las sociedades anónimas.

El Directorio sigue recibiendo instantáneas de las diferentes sociedades mercantiles formulando juicios y proponiendo reformas al anunciado proyecto.

Parece que en la Banca hay dos tendencias: la de una intervención en las negociaciones particulares, y la del esfuerzo y apoyo

por el Estado de los intereses legítimos que por determinadas circunstancias queden en situación de inferioridad respecto a otros. Por lo que se refiere al reconocimiento y defensa, no es aventurado suponer que el informe de la Banca organizada se encamine hacia el segundo de dichos consejos.

La salud de Vázquez Mella

(POR TELEFONO)

Madrid.—Durante el día de ayer y hoy persistió la mejoría iniciada después de la operación que se le practicó al tribuno Vázquez Mella.

Las niñas desaparecidas

(POR TELEFONO)

La actuación del Juzgado.—Nuevas declaraciones

Madrid.—El sumario abierto con motivo de la desaparición de las niñas de la calle de Hilarión Eslava ha entrado en la fase de mayor intensidad para el Juzgado.

El juez dedicó la mañana a un trabajo intenso con asistencia del fiscal de la Audiencia de Madrid.

Ha prestado declaración, y ésta ha durado más de hora y media, el P. Rubio, confesor de la señorita Morales.

Se cree que uno de los extremos más importantes a que se ha contraído la declaración del P. Rubio fué el conocimiento de éste con la maestra Mariana Escuder y la señorita Morales.

Los informes que dió el P. Rubio acerca de ambas tienden a garantizar su honorabilidad.

Según creemos, el sentido de sus manifestaciones ha sido el de no considerarlas capaces de una intervención directa en el suceso, estimándolas más bien ajenas al conocimiento del lugar donde se hallan las niñas.

También se cree que el juez le ha preguntado si conocía a la señora Masip y es probable que dijera que la conocía, pero que no había intervenido en negociación alguna relacionada con la entrada y salida de las niñas en ningún convento.

Otra de las personas citadas por el juez para prestar declaración ha sido la señora Masip.

También la declaración de ésta ha sido extensa, pues ha invertido más de hora y media.

El juez trató de aclarar y fijar la relación de la señora Masip con la señorita Morales.

Parece que no ha negado su relación con la catequista Morales por haber recibido varias veces socorros de sus manos.

Se cree que añadió al señor juez que por gestión del P. Rubio en el mes de Diciembre de 1921 había logrado que una hija suya llamada Grisalba ingresara en el Patronato de la calle de Gaztambide y que en 7 de Enero de 1922 logró que otra hija suya de 7 años ingresara en el Colegio de Santa Cristina.

Por último, y merced a la gestión del aludido P. Rubio, consiguió que su tercer hija Concha ingresara en el Patronato de Gaztambide.

Terminada esta declaración fueron llamadas a presencia del juez Carmen Guillén y Carmen Cuevas, madre y hermana de la niña desaparecida Angelita.

También fueron llamadas a declarar Dionisia Pardo y Carmen Val, madre y hermana de la niña desaparecida María.

Por último, comparecieron ante el juez varias vecinas de la calle de Hilarión Eslava, cuyas declaraciones no han ofrecido interés, pues no han aclarado ninguno de los extremos que interesaba el juez, ratificándose en las afirmaciones hechas anteriormente.

Con esto terminó la actuación del Juzgado por hoy.

LA REFORMA DEL PARQUE

¿Qué hacemos con los álamos?

Cada vez que se pone sobre el tapete una cuestión relativa a modificación de algo tradicional en las poblaciones, aparecen en pugna los partidarios de lo viejo y de lo nuevo.

Así acontece ahora con los álamos. Hay quien los pone en los cuernos de la luna y no se sabe que haya disfrutado jamás de su sombra acogedora. Y hay, en cambio, quien quiere aplicarles el hacha junto a la misma raíz y no ha pensado en cosa mejor que los sustituya.

Las discusiones alcanzan acentos épicos, y nos agrada porque demuestra que hay algo capaz de excitar nuestra sensibilidad, y que este algo es cosa tan metida en la entraña del alma como la reforma del Parque, que es como la reforma de la ciudad.

Oviedo quiere a su Parque, se entusiasma con él, aunque no lo pasee. Carbayón de pura cepa cozocho yo que hace dos años que no lo ha paseado, como no haya sido obligadamente, a causa de una fiesta oficial.

Personas hay en Oviedo que si las viéramos una vez por cualquiera de aquellas avenidas de los jardines, nos causarían verdadera sorpresa. Nos parecería que sus figuras no encajaban en el paisaje, y no encajaban por falta de costumbre de verlas entre el fondo verde de sus árboles o las gigantes plumas de sus palmeras. A estas personas les vá mejor el fondo de una gran fachada, o el lienzo decorativo de una sala de recreo.

Este aparente contrasentido de defender la intangibilidad del Parque contra viento y marea, y no disfrutar de él una vez al año, es algo instintivo en los ovetenses, que más que para su propia satisfacción desean que el Parque sirva para encanto del forastero. Acontece con el Parque lo que con el voto: no toleraríamos que se nos privara de él arbitrariamente, y en cambio no queremos usar del derecho de votar cuando nos llaman a ello.

¿Qué hacemos con los álamos? La encuesta está abierta para el público, y tarde o temprano estamos seguros de que se ha de manifestar.

José Antonio Cepeda viene publicando en estas mismas columnas unos artículos muy interesantes acerca de la utilización genuina del Parque, para que cumpla su propio fin. No se ha referido aun a este particular de los álamos, y estamos seguros de que cuando a ellos se refiera, lo hará con la pericia y donosura que en él todos reconocemos.

El jardinero mayor de Madrid ha emitido el informe que se le pidió, y entre las reformas que indica está la exclusión de los álamos.

Si es verdad que amenazan con su derrumbamiento, como pobres valetudinarios que ya no pueden tenerse en pie, no queda otro recurso que cerrar los ojos y someterse a la última razón: dejar campo abierto al hacha del leñador. En este caso no caben puntales ni glándulas del doctor Voronoff. Preferible es derrumbarlos antes de que un ciclón produzca una catástrofe.

Pero si los álamos están bien firmes la única razón para que desaparezcan es la de que no son árboles de parque o jardín, sino de carretera o ribera de río, entonces la meditación se impone.

Dicennos algunos amigos que el paseo de los álamos es la manifestación más característica de la vagancia ovetense. Allí están todos los mentideros, todas las tertulias ociosas de la población.

¡Muy bien! ¡Y qué! ¿Es que por que desaparezcan los álamos han de desaparecer forzosamente los mentideros?

Además los mentideros son absolutamente necesarios, y en algunas ocasiones constituyen la única oposición del Gobierno de S. M. Solamente en ellos incurrir algunas personas con la funesta manía de pensar.

El paseo de los álamos es nuestro Ateneo, nuestro Foro y nuestro Jardín de Academias. La enseñanza que en él se dá y se recibe no es peripatética, pero la actitud personal nada tiene que ver con el método.

Ahora bien; votar por los mentideros o por el paseo, no quiere decir votar por los álamos.

Hay quienes quieren conservar los solamente porque son tradicionales. Pero dá la casualidad que también son tradicionales el reuma y los tumores malignos, y el propugnarlos sería demasiado heroísmo.

¿Quiere decir todo esto que nuestro voto es favorable al derrumbamiento? No. A mí, habitante de la ciudad, no me molestan ni estorban los álamos. A falta de cosa mejor, me agrada verlos, aunque sean ejemplares de carretera. De arrojarlos al suelo ha de ser para sustituirlos por otra cosa mejor.

Y sobre esto escribiremos otro día.

ALCYON

SEGUN SE ASEGURA

Se harán las concesiones de las redes telefónicas

(POR TELEFONO)

A favor de la Compañía norteamericana

Madrid.—Conforme se dijo a los periodistas en la referencia del Consejo del Directorio celebrado el sábado último, los generales estudiaron el informe del director de Comunicaciones, comandante Tafur, a las proposiciones de algunas sociedades relativas a las redes telefónicas de España y a la construcción de nuevas líneas.

Como se sabe, hay dos propuestas, que fueron examinadas.

La de la sociedad norteamericana que adquirió ya de la Compañía Peninsular algunas líneas, y la de una sociedad sueca, que presenta también su propuesta y pliego de condiciones.

Se ignora todavía la resolución que haya adoptado el Consejo o si ha quedado pendiente este asunto para otra reunión. Pero podemos afirmar que la compañía norteamericana no oculta su optimismo y confianza en que le ha de ser toorgadas las concesiones.

Desde Barcelona

(POR TELEFONO)

Consejo de guerra

En la cárcel modelo comenzó esta mañana el Consejo de guerra contra José Aracil, Antonio Tedesco, José Leopoldo Martínez Diego Sola y Joaquín Almirall supuestos coautores del asalto a la Caja de ahorros de Tarrasa.

El Consejo comenzó a las diez y cuarto.

El secretario leyó el escrito de fiscal, en el cual considera culpables de un delito de robo con homicidio a los cuatro procesados pidiendo para cada uno la pena de muerte; y como encubridora a Joaquín Almirall, para la que solicita la pena de prisión mayor.

La sesión terminó a la una de la tarde, reuniéndose a las cuatro.

NOTICIAS TELEFONICAS

LA ACCIÓN DE ESPAÑA EN MARRUECOS

Se castiga al enemigo en la zona occidental

Se han conseguido todos los objetivos

Mañana salen para Melilla y Tetuán fuerzas de los Regimientos del Príncipe y de Tarragona

Los expedicionarios del Príncipe

Ayer se nos comunicó por el señor gobernador la orden de marcha de los soldados del Príncipe y Tarragona. Dos expediciones que afectan a la provincia y que, por lo considerable del número de los expedicionarios, habrá de revestir gran importancia.

Oviedo por su parte va a despedir 400 hombres entre los cuales se encuentran personas de sus mayores afectos. Una vez más se aprestan a rendir tributo de simpatía acudiendo a la estación a despedirlos. Si las últimas impresiones no hacen variar la orden, saldrán en un tren militar mañana a las ocho y media de la mañana por la estación del Norte.

No importa la hora. Oviedo ha dado pruebas expresivas de su buen corazón, pues lo mismo en despedidas que en recibimientos siempre ha sabido corresponder haciendo honor a su historia.

Dos fechas memorables recordamos en que Oviedo demostró el sentimiento patriótico de sus hijos. Son éstas la de San Mateo del 21 en que despedía la primera expedición de sus soldados, sin que el ruido de las fiestas les hiciera perder la serenidad, venciendo el sentimiento patriótico al egoísmo simplista del crítico local.

La otra fecha fué la de Nochebuena del año último, en que se esperaba a los repatriados con loco anhelo, pero no llegaron hasta la Navidad, es decir, al día siguiente, sin que por eso desmayasen los entusiasmos y sin que el recibimiento desmereciese en lo más mínimo del que se preparaba para el día anterior.

Este es Oviedo. Y este Oviedo que siempre tiene para sus hijos abierto el corazón, mañana una vez más dará muestras de su inquebrantable amor a los que fieles a los designios de la patria abandonan el hogar para volver como siempre han vuelto: henchido el pecho de gozo ante el deber cumplido.

La noticia oficial

Fué facilitada ayer a los periodistas por el señor gobernador la noticia oficial de la marcha de nuestras tropas.

Capitanía general había mandado aquí la orden de marcha de las tropas para completar los batallones del Príncipe y Tarragona que se encuentran en Melilla y Tetuán.

Las compañías de fusiles y ametralladoras

Como nuestro regimiento del Príncipe tiene en Africa una compañía de fusiles y otra de ametralladoras, solo le corresponde enviar dos compañías para completar el batallón, que, como es sabido, lo componen tres compañías de fusiles y una de ametralladoras.

En cuanto al Tarragona, además de las dos compañías de fusiles que le corresponde enviar, es probable que tenga que marchar también la de ametralladoras, ya que la que tiene en Tetuán el regimiento es agregada de otro batallón.

Está sometido a consulta si se respeta esta formación o si se impone la marcha de su propia compañía de ametralladores que se encuentra en Gijón.

El día de la marcha

El día señalado para la marcha de las compañías del Príncipe es el de mañana a las ocho y media por la estación del Norte.

Los expedicionarios irán en un tren militar formado expresamente para este caso.

Irán a embarcar a Málaga y harán el viaje por Astorga.

Los expedicionarios del Tarragona saldrán el mismo día por la noche o al día siguiente por la mañana.

Claro que estas horas y días que se señalan están sujetas a las contingencias naturales que puedan producirse en la organización de expediciones de esta índole.

Los que las mandan

Al frente de las tropas del Príncipe va el teniente coronel señor Pelufo que ha regresado en la última repatriación.

También mandando una de las compañías va el delegado gubernativo de Pola de Siero, capitán Tavar, y probablemente mandando la otra compañía el señor Gil Arévalo.

El Tarragona va mandado por el teniente coronel señor Tolivar, delegado gubernativo que fué hasta ahora de Gijón.

Obsequios y donativos

El general gobernador nos ha manifestado ayer que había llegado a su conocimiento la noticia de que, enterado el alcalde de Oviedo y el de Gijón de la marcha de las tropas, piensan obsequiar a éstas con esplendidez.

Por mi parte he determinado que los donativos que las empresas me están enviando para obsequiar a las fuerzas y auxiliares que han trabajado de modo especial cuando la visita de Primo de Rivera, sean distribuidos entre los expedicionarios el día de la marcha.

Se repartirán entre las tropas unas 2.000 pesetas correspondiendo a los soldados 2,50 pesetas y 25 a clases y oficiales.

Donativo del señor Tartiere

Hoy mismo—nos manifestó el señor Zuñiga—he recibido 2.000 pesetas que me ha enviado el señor conde de Santa Bárbara de Lugones en nombre de las Empresas que representa y para los fines indicados.

El espíritu de las tropas

Por último nos manifestó el general, y lo hemos comprobado nosotros que estuvimos hablando con varios soldados y clases, que el espíritu de las tropas es excelente, hasta el punto de saber de muchos que se han ofrecido voluntarios, correspondiendo estos ofrecimientos a soldados, clases y oficiales.

La noticia en los cuarteles

Tan pronto se recibió de capitán la orden de marcha circuló la noticia por los cuarteles, dándose asueto a los expedicionarios que durante todo el día de ayer se dedicaron a sus expansiones naturales.

Algunos grupos de los que les corresponde marchar mañana, recorrieron nuestras calles vitoreando al Regimiento del Príncipe, a España y entonando himnos patrióticos mezclados con cantos regionales, probando así el amor a la patria chica y grande.

A lo que van

Las compañías del Príncipe y Tarragona que ha de salir probablemente mañana de Asturias, van a Africa simplemente a completar la guarnición de las plazas Melilla y Tetuán con el fin de que las demás fuerzas del ejército que allí se encuentran puedan operar libremente.

Rizonutreina

Harina de arroz y plátanos Poderoso alimento y gran antidiarreico De venta: en Farmacias, Droguerías y Ultramarinos

(POR TELEFONO)

Parte oficial del domingo

Zona oriental.—Han sido hostilizadas las tiendas fortificadas de Buhafora. El enemigo fué rechazado con bajas vistas, dejando en nuestro poder tres heridos. También nos apoderamos de un remington.

Al hacer una salida la guarnición de la segunda tienda, a las siete, ha llegado Afrau una columna sin resistencia por parte del enemigo.

La guarnición tenía víveres en abundancia, municiones y agua para tres días.

Se han hecho la aguada y el abastecimiento sin novedad.

La columna de la izquierda avanzó bien con algún fuego. Tifisuin ha sido librado y poco después Afrau, tomándose los poblados inmediatos con ligero fuego.

A las doce llegó el comandante general a Afrau, renaciendo la sensación de haber terminado la situación. El enemigo tiene muchas bajas. Solamente al pie Morabito, según manifiesta el comandante general, vió 22 en poder de oficiales de Policía y 50 en otras partes.

Sábese que hay muchos en barrancos. Por nuestra parte tuvimos los tenientes Maraguas y Almenqor, muertos; teniente de Intervención Jaliciano Soler y otros de Regulares de Melilla, heridos graves.

Zona occidental.—El enemigo emboscado atacó la Mehalla de Xauen, cuando se dirigían a Uad. La agresión fué repelida con la ayuda de las fuerzas del Fondak, causándose bastantes bajas; teniendo por nuestra parte cinco muertos y cinco heridos, todos indígenas.

Con refuerzos de Tazza se logró meter un convoy en Chentara, que sigue sin lograr ahuyentar enemigo numeroso.

La columna de Uad Lau, que

marchaba a Emsa para encontrarse en la operación de esta mañana, fué atacada por el enemigo en la última parte de su marcha, causándonos las siguientes bajas: teniente Molina, muerto; idem Janetot, herido grave; de tropa, seis muertos y treinta heridos.

El enemigo se batió tan cerca que los oficiales tuvieron que utilizar pistolas.

De la operación del sábado

Melilla.—Se conocen nuevos detalles de la operación que se realizó en las inmediaciones de Afrau.

Las columnas pernoctaron en las inmediaciones de Jarh, en donde se hallaba el general Fernández Pérez con su cuartel general.

Al emprender la marcha, mientras los aparatos volaban sobre el frente, los cañoneros «Cánovas del Castillo» y «Lauria» y un guarda-costas disparaban contra las madrigueras donde se ocultaban los moros.

La columna de la derecha llegó hasta las cercanías de Tifisuin.

Parece que el castigo que se les hizo a los moros fué muy duro. Hubo un ataque al arma blanca, en el cual los legionarios descendieron a las barrancadas, infligiendo al enemigo un duro castigo.

Se consiguió entonces establecer contacto con la columna de Pozas.

La artillería de la posición de Tifarauin protegió la marcha.

La aviación encontró un serio inconveniente para la actuación en el fuerte viento reinante.

Las operaciones en el sector de Afrau

Madrid.—A última hora de la tarde dijeron en la Presidencia que las operaciones en la zona oriental, sector de Afrau, se desarrollaban satisfactoriamente.

Todas las columnas han alcanzado sus objetivos, venciendo alguna resistencia del enemigo.

También manifestaron en la Presidencia que no habían salido para Africa más unidades que las anunciadas.

Las fuerzas que salieron últimamente componen grupos solamente van a completar la cifra normal de los batallones expedicionarios.

Para una recompensa

Tetuán.—El jefe de los Regulares de Alhucemas, teniente coronel Temprano ha propuesto para una recompensa a la guarnición de Ifertan por su heroico comportamiento.

Un convoy

Tetuán.—Ayer salió una columna de zoco El Arbaa para llevar un convoy a la posición de Taguesut.

Iba escoltado por tres tabores de Regulares, un escuadrón de caballería y un batallón de fuerzas de artillería.

El convoy hizo su marcha sin novedad, siendo hostilizado al regreso.

Los rebeldes fueron rechazados. Nos hicieron algunas bajas.

Segundo parte oficial

Madrid.—El facilitado esta noche dice lo siguiente:

Zona occidental.—La operación proyectada en esta zona se ha cumplido satisfactoriamente.

La columna que remontó el valle Emsa y la procedente del zoco Sebt alcanzaron sin novedad ni resistencia Cudia Mahfora, llegando a las cuatro de la tarde, tras penosísima marcha, por abrupto terreno y calor sofocante.

Desde Cudia, se destacó la jarka del caid de la cábila de Beni Sdid hasta el poblado de Tafugat, que ha sido quemado y asimismo los inmediatos a él y las faldas de Ifurcan.

Las jarkas autoras de estos castigos avanzaron por los valles, recogiendo mucho ganado vacuno y lanar, sin respetar más que algún otro poblado que continuaba siendo afecto.

Como en Mahforas hay carencia absoluta de agua y el enemigo había abandonado aquellos lugares, se replegaron las tres columnas mandadas por el general Serrano sobre el zoco Sebt de Uad Lan.

Las columnas a que me refiero no han tenido bajas. La del paso de Val Issi avanzó hasta unos dos kilómetros del poblado, sin hallar gran resistencia, pero luchando con lo abrupto del terreno, que hacía lentos y penosísimos los movimientos.

Al llegar a dicha distancia encontró al enemigo parapetado sobre elevados crestones que cierran el paso, entablándose fuego intenso y disponiéndose a establecerse en Vivaz en lugar de entrar la Aguada; pero visto el repliegue de las otras columnas, para no dejarla aislada he dispuesto que se retirara también hasta Emsa, colgado de Dar Raid, donde tiene de depósito racionamiento, municiones y de socorro.

Estas tropas han experimentado algunas bajas, que se fijan en un soldado muerto y ocho heridos.

La columna de observación sobre Mokedan rebasó el poblado de este nombre, bombardeando e incendiando los aduare y recogiendo también algún ganado.

El Mokad del mismo con sus notables se presentaron desarmados, quedando prisioneros por inspirar sospechas serias de hallarse complicados en la rebelión, y sobre todo por haber recogido al enemigo.

Por disparo suelto murió el teniente de regulares de Larache Julio Sainz de Urraca, siendo esta la única baja de la columna.

SARTOGLOSS

PINTURA ESPECIAL PARA AUTOMÓVILES

Venta exclusiva: «DROGUERIAS BRAGA»

Casa Central: Argüelles, 5 | Tel. 4-50

Sucursal: L. 12, 22

COÑAC Campo Rey

BÉBALO Y LO PREFERIRÁ A OTROS

Comercial Importadora

Sección de T. S. H.

AURICULARES de diferentes marcas, desde 8'95 pesetas; Cascos de 4.000 OH., desde 20'85 pesetas; Altavoces de 4.000 OH., a 59'50 pesetas.

CONDENSADORES variables, a 13'50 pesetas; Condensadores fijos a 0'70 ptas.; Condensadores fijos regulables a 3'25 ptas.

BOBINAS fondo de cesta, a 0'60 ptas.; Bobinas nido de abejas, desde 1'20 pesetas.

SOPORTES DE BOBINAS—Ebonita en planchas—Ebonita en barras—Aisladores—Piezas sueltas para la fabricación de condensadores variables.

TRANSFORMADORES 173 y 175—Resistencias—Enchufes etc.

BAMBÚ para antenas—Cuerda de cáñamo embreado.

ESTACIONES RECEPTORAS para todos los largos de onda, desde 295 pesetas.

ESTACIONES RECEPTORAS AMERICANAS (Antirradioactivas) permitiendo oír estaciones situadas a 3.000 millas del receptor, 1.500 pesetas.

Bloques de pilas para placa y filamento—Acumuladores EXIDE, los mejores—Lámparas para T. S. H., a 11 pesetas.

La casa más surtida es: Comercial Importadora

La casa que más barato vende es: Comercial Importadora

J. Tartiere, 2--OVIEDO

Palacio del Banco Asturiano

Oficinas 6-51

Alm. y despacho 7-87



EL JABON EN LA HIGIENE BUCAL

Pretender cepillar órgano tan delicado como la boca sin jabón, es más absurdo que frotar el cuerpo simplemente con un líquido y áspero esponja. He ahí uno de los secretos del éxito mundial de la Crema Dental Científica KOLYNO'S.

De antiguo, eminentes Dentistas y Médicos han prescrito el uso del jabón para la limpieza de la boca. Pero su empleo solo o aislado no es agradable ni suficiente. El Dr. Jenkins, con su invención KOLYNO'S, reunió agradableidad y profilaxis. Científicamente demostró que el jabón actuaba para limpiar y eliminar las materias destruidas, desprendidas o disueltas por la acción del dentífrico.

Los demás componentes de la fórmula producen el coeficiente "Rideal-Walker" de 13 "L", que conocen todos los Dentistas del mundo e Infinidad de Médicos y que destruye los más perniciosos microorganismos en pocos segundos.

Consulte a su Dentista y a su Médico.

Agente-Importador STEVENSON, DUNET & Co. Apartado 851, Madrid

CREMA DENTAL CIENTIFICA

KOLYNO'S

DE ESPAÑA Y EXTRANJERO

ANTE EL NUEVO RÉGIMEN

El Consejo celebrado por el Directorio

Firma de varios ministerios

(POR TELÉFONO)

La «Gaceta»

Entre las disposiciones que este diario oficial publica, figuran las siguientes:

Real orden del Ministerio de Marina disponiendo que concurren como delegados de España a la reunión del Consejo permanente internacional para la exploración del mar, que tendrá lugar en Copenhague, don Odón de Buen, director general de Pesca, y don José Giral Pereira, jefe del Departamento de Química de dicho Ministerio.

Real orden de Instrucción pública disponiendo que se modifique el escalafón de inspectores de primera enseñanza.

Declarando monumento nacional el puente de Alcántara, en Cádiz.

Amortizando en el cuerpo de ingenieros de Caminos dos plazas de inspectores generales, una de ingeniero de segunda y otra de ingeniero de prácticas.

La oficina de la Unión Patriótica

En la oficina de la Unión Patriótica que funciona en la Presidencia bajo la dirección del general Hermosa y a la inmediata de su secretario y ayudante comandante Benjumea, se siguen recibiendo noticias de los trabajos de organización del nuevo partido en diferentes provincias y localidades.

Algunos pueblos han enviado estos días a Madrid los miembros de los comités locales, a fin de recibir instrucciones verbales.

Entre las adhesiones últimamente recibidas en la oficina de referencia, figuran las federaciones valencianas de sindicatos agrícolas católicos.

Consejo del Directorio

A las diez de la noche terminó la reunión del Directorio, habiendo empezado a las siete de la tarde.

Al salir, el general Primo de Rivera explicó a los periodistas la prolongación del Consejo, por que durante la celebración del mismo habían tenido una amplia conferencia del Alto Comisario.

Las noticias que este transmite son muy satisfactorias respecto a la zona occidental, pues se han conseguido todos los objetivos propuestos.

En cuanto a la zona oriental —añadió el Presidente— ya habrán visto ustedes por el parte facilitado esta mañana que las operaciones proyectadas se han llevado a feliz término.

En la oficina de información facilitarán a ustedes una extensa referencia de la aludida conferencia con el general Aizpuru.

La cual se replegó normalmente sobre su base de Cudia Helille.

Los repliegues terminaron a primera hora de la noche.

Durante la mañana he recorrido toda la costa para dar cuenta de la situación en general, llegando a Uad Lau, donde la aviación naval ha estado vigilando constantemente la línea de aquel valle, sin notar nada que acusase gran hostilidad por parte del enemigo; antes al contrario, se recibió a última hora un heliograma de Hoj principal, dando cuenta de la escapada de unas acémilas hacia nuestras líneas, lo cual hace aumentar la esperanza de que la situación de aquel puesto no es tan apurada, ya que les permite ponderar tales incidentes.

Tanto los hidroaviones de la división naval como los aviones de nuestras fuerzas aéreas han cooperado con éxito en la medida de las necesidades que su intervención exigía.

Estoy muy satisfecho de la operación, pues el castigo impuesto a los poblados rebeldes ha sido duro.

La sensación de superioridad de nuestras tropas ha quedado bien manifiesta, sin que haya habido necesidad de dejar posicio-

Al Consejo asistieron el subsecretario de Guerra y el Director de Comunicaciones, aprobándose expedientes relativos a uno y otro ramo.

Despacho

Esta mañana despachó el general Primo de Rivera en el ministerio de la Guerra, con los subsecretarios de Marina, Justicia, Estado y Guerra.

Después recibió el marqués de Estella la visita del general vizconde de Uzqueta, con quien conversó breves momentos.

La firma

Entre los decretos firmados recientemente por el Rey en Santander, figuran los siguientes:

Guerra.—Concediendo la gran Cruz de mérito naval, a doña Dolores Romero de Arana.

Disponiendo que el brigadier en situación de primera reserva don Francisco Quintana, pase a la segunda.

Idem idem del consejero togado don Melchor Fay.

Autorizando la adquisición de terrenos en Córdoba, Sevilla y Cádiz, para la yeguada militar de la cuarta zona pecuaria.

Concediendo el mando del regimiento de Húsares de la Princesa, al coronel de caballería don Pedro Alvarez y Toledo, marqués de Martorell.

Idem idem del Lanceros, al de la misma guarnición y arma don Francisco Morales Rivas.

Concediendo la medalla de sufrimientos por la patria, sin pensión, al teniente de complemento don Juan Maroto.

Marina.—Propuesta de ascenso de los tenientes de navío don Tomás Azcárate y don José Roldán.

Hacienda.—Nombrando jefe de Administración de primera, del cuerpo de Contabilidad, a don Fernando Lopez.

Idem idem de segunda del mismo cuerpo, a don Fernando Luque.

Idem idem de tercera del mismo cuerpo, a don Félix Roderos Parachaga.

Idem idem de tercera por traslación, a don Pedro Perez Caballero, también del mencionado cuerpo.

Fomento.—Autorizando al Ministerio para contratar el material destinado al trozo de línea de Avila-Salamanca.

Suprimiendo la Junta de obras del puerto de Mundaca.

Concediendo autorización para contratar por concurso la adquisición e instalación de un grupo eléctrico en la central de Torrelaguna, del canal de Isabel II.

nes en lugares aislados o lejanos que nos sujetarían más tarde al envío de penosos convoyes.

Una vez más la acción manobrero de las columnas ha obligado al adversario a ceder terreno aun a costa de sus poblados.

El sector de Taguest fue atacado y la aguada de la posición de Tauriat, siendo rechazada la agresión por dos compañías de legionarios apoyadas por baterías y ametralladoras, resultando diecisiete bajas entre muertos y heridos.

Pasado mañana me propongo continuar la operación de castigo a los poblados, poniendo en juego simultáneamente casi todas las fuerzas móviles del frente.

En la zona de Larache ha habido hoy una nueva agresión cerca del blocao de Ros, entre Sidi Ali y Tazarut, contra un pequeño convoy custodiado por doce soldados, resultando un muerto y un herido.

Acudieron fuerzas inmediatamente, logrando ahuyentar a los agresores.

Huevos a 2,70 docenas garantizados.
Huevería de Francisco Martínez Argüelles, 7-OVIEDO

La fiesta de los toros

(POR TELÉFONO)
En Bilbao

Toros de miura. La entrada un lleno. Primero.—Marquez da cuatro lances movido. Sale apurado de un lance ceñido.

Pone tres pares de banderillas buenos. (Ovación).

Empieza la faena de muleta con un pase ayudado. Luego liga unos pases naturales y de pecho. Deja una estocada a volapié, ligeramente desprendida. (Ovación, oreja y vuelta al ruedo).

Segundo.—Marcial Lalanda capotea distanciado.

Hace un buen quite.

El toro llega difícil al tercio final.

Hace una faena sin aguantar. Un pinchazo cuarteando y media tendida saliendo par la cara. (Palmas).

Tercero.—«Algabeño» veroniqua en dos tiempos y se aplauden tres lances apretados.

Da cuatro o cinco pases de adorno más que de eficacia. Señala un pinchazo y repite con una estocada contraria.

Cuarto.—Márquez sujeta al bicho con varios lances, toreando con temple.

El toro es á difícil. Con el trapero hace una faena de alifio. Un pinchazo huyendo y una puñalada. (Pitos).

Quinto.—Marcial instrumenta tres lances breves.

Se confía con la muleta y da varios pases buenos. Entrando con habilidad señala un pinchazo. Repite con media estocada trasera y termina descabellando.

Sexto.—«Algabeño» veroniqua bien.

Hace una faena de alifio. Dos pinchazos sin apretarse y media tendida. (Un aviso). Intenta el descabello y no acierta hasta el noveno golpe. (Pitos).

En Madrid

En esta plaza se lidiaron ayer tarde reses de Villamarta.

Rubito desigual. Hizo algunos alardes de valor, pero se mostró torpe con la muleta y matando.

El cuarto le volteó aparatosa-mente, resultando con una contusión en la región torácica izquierda y algunas erosiones.

Martínez Vera medroso toreando y pésimo matando.

Al quinto lo mechó a pinchazos. Escuchó dos avisos y hubo repetidas broncas.

Fernández Prieto estuvo lucido, haciendo quites muy vistosos. Con la muleta y el estoque estuvo muy valiente, siendo ovacionado.

En Ciudad Real

Se celebró ayer tarde la segunda corrida de feria.

El ganado de Arrivas resultó manso.

Luis Freg estuvo valiente. Fue cogido por el primero, resultando con un puntazo leve en el pecho.

Méndez mató tres reses aceptablemente, portándose valientemente con el capote y las banderillas.

Bejarano, desigual.

En Játiva

Ganado de Samuel Hermanos, cumplió.

Latorre, muy lucido en las verónicas. Con la muleta y el estoque, no pasó de regular.

Litri valiente, aunque torpe. Se le concedió una oreja.

Rodríguez, voluntarioso.

En Málaga

Toros de Terrones, mansos. Tres fueron fogueados.

Bogotá superior toreando, y matando valiente; se le concedió una oreja.

Trinitario, tuvo una malísima tarde. Se le echó un toro al corral y en el otro recibió los avisos reglamentarios, doblando el bicho cuando ya los cabestros salían en su busca.

Niño de Palma, regular.

PIANOS
de la acreditada marca «CHASSAIGNE FRERES» garantizando en absoluto su buen resultado

CASA TUERO
Cimadevilla, 19.-Oviedo.

Lea usted «La Voz de Asturias»

Notas de Santander

(POR TELÉFONO)
Partido de polo

Santander.—El obispo de la diócesis dijo misa el domingo en la capilla de Palacio, oyéndola toda la familia real.

Después los Reyes pasearon en automóvil por las calles de la población.

Por la tarde tuvo lugar en el campo de polo de la Magdalena un partido entre un equipo capitaneado por el rey y otro dirigido por el duque de Alba.

Ganó este último por siete a cinco.

Las infantitas asistieron al concierto que los Coros gallegos dieron en la plaza de toros.

Partido de fútbol en Torrelavega

El Príncipe de Asturias y los infantes don Jaime, don Juan y don Gonzalo, estuvieron presenciando el partido de fútbol que se jugó en Torrelavega entre los expulsados de la Federación Cantábrica, Racing Club de Santander y la Gimnástica de Torrelavega.

Se disputaban los contendientes una valiosa capa de plata.

Quedaron empatados a tres tantos. Pero como el partido del pasado viernes había ganado el equipo la Gimnástica, la copa fué adjudicada al Club de Torrelavega.

Hizo entrega de ella el Príncipe de Asturias.

Desde uno de los palcos y en compañía de los presidentes de los clubs locales, presencié el encuentro del exdirectivo del comité nacional, don Gabriel Maura.

Verbena aristocrática

Ayer domingo por la noche se celebró en el campo de tenis de la Real Sociedad una gran verbena, que estuvo animadísima.

Asistieron los Reyes, los duques de Santaña y Medinaceli, condesa del Puerto y numerosas personas de la colonia veraniega y aristocracia santanderina.

El Rey bailó con la duquesa de Alba y la señorita Cabrero. La Reina con algunos de los distinguidos caballeros.

Un incendio

A las dos de la madrugada del lunes se declaró un violento incendio en una casa de la calle de Mendez Núñez, contigua al Hotel Continental.

El fuego se propagó al hotel, y a los tejados de los dos edificios ardieron aparatosa-mente.

Los huéspedes del Continental, sorprendidos tan desagradablemente, se lanzaron a la calle a medio vestir transportando sus maletas y ropas.

Inmediatamente se dió aviso a las brigadas de bomberos municipal y voluntarios, quienes no tardaron en presentarse y comenzar los trabajos de extinción.

También acudieron fuerzas de policía, guardia civil, autoridades y numeroso público, no obstante lo avanzado de la hora.

A la media hora el fuego quedó localizado y a las cinco de la mañana estaba ya totalmente extinguido.

Los daños materiales son de consideración.

Ningún inquilino de la casa de Mendez Núñez ni huéspedes del Continental sufrieron daños personales ni materiales.

Del Hotel Continental solo quemó parte de la techumbre.

La Reina en el Cristóbal Colón

Esta mañana la Reina Victoria con el Príncipe de Asturias y el infante don Jaime, acompañados de las duquesas de Alba, Santaña y Medinaceli, del marqués de Benadña y otras personalidades, se dirigieron al muelle, en donde se encontraron atracado el Cristóbal Colón.

Las augustas personas fueron recibidas a bordo por el capitán del buque, señor Fano, y la oficialidad.

Visitaron todas las dependencias, de las que hicieron grandes elogios.

En uno de los salones fueron obsequiados con un «lunch».

A mediodía regresaron los visitantes a la Magdalena.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Nota del Directorio sobre Marruecos

El Gobernador de Barcelona con síntomas de intoxicación

(POR TELÉFONO)

Otro parte oficial

Madrid.—A última hora se ha facilitado el siguiente:

Zona oriental.—Las posiciones de Tifarautin, Tauriat, Aisa y Tizzi-Azza hicieron fuego sobre grupos enemigos con menos intensidad que en días anteriores.

Se ha efectuado un convoy a las posiciones de dicho sector, no ocurriendo novedad.

En el vapor «Cabañal» han embarcado, con destino a Cabo Juby, las fuerzas de la brigada disciplinaria, llevando los efectivos e impedimenta.

El servicio de vigía de Alhucemas sin novedad.

La plaza hizo fuego sobre numerosos grupos de personas y ganados, dispersándolos y destruyendo asimismo un puesto de ametralladoras construido por el enemigo durante la noche.

En la plaza sin novedad.

Zona occidental.—Las noticias de esta zona coinciden con las anticipadas en la conferencia con el general Aizpuru.

Nota del Directorio

Madrid.—Ha sido facilitada esta madrugada la siguiente nota oficial:

—Entre lo que va de ayer y hoy se ha despejado bastante la situación en ambas zonas de Marruecos, merced a los combates efectuados por nuestras tropas, no tan cruentos, por fortuna, como lo hacían temer las dificultades y extensión del terreno y el número y bien armado enemigo. Pero el esfuerzo militar no ha terminado si ha de ser fructífero, pues requiere perseverancia el castigo y otras iniciativas que se han de ofrecer para que la paz sea duradera y recibamos la libertad para dar por terminada una organización conveniente.

Esta es materia en que el criterio oficial no puede rebasar del límite preciso para la impresión que la opinión espera de los gobernantes.

Otros detalles que no hay inconveniente en hacer públicos, ya los contienen los partes oficiales.

Destinos militares

Madrid.—Ha sido destinado a la mehallá de Xauen el teniente coronel Benigno Fircer.

También ha sido destinado al grupo de Regulares indígenas de Larache el teniente coronel don Emilio Moles.

El «Diario Oficial del Ministerio de la Guerra» publica una Real orden en virtud de la cual queda en situación de disponible el teniente coronel Pareja, que mandaba el grupo de Regulares de Larache.

Grave accidente

Madrid.—Noticias oficiales dicen que en el pueblo de La Blanca, cuando se celebraba ayer una becerrada su hundió un tendido, resultando cinco espectadores muertos y varios más heridos.

Un atraco

Barcelona.—El sábado por la tarde el editor Sr. Mazzi, se dirigía en automóvil, acompañado de un hijo suyo, a una finca que posee en las afueras de la ciudad.

En la carretera fué asaltado el automóvil por cuatro individuos pistola en mano.

Los atracadores se llevaron 250 pesetas en metálico y más de seis mil en alhajas.

El señor Mazzi puso el hecho en conocimiento de las autoridades.

El gobernador de Barcelona con síntomas de intoxicación

Barcelona.—El gobernador civil no ha recibido a los periodistas por encontrarse con síntomas de intoxicación.

En el expreso ha regresado a Madrid el subsecretario de Gobernación, siendo despedido por las representaciones oficiales y numerosos amigos.

Para un viaje del Rey

Vitoria.—Se han reunido el gobernador, el alcalde y fuerzas vivas de la población con objeto de organizar el programa de fiestas con motivo de la visita del Rey y Primo de Rivera.

Los delegados alemanes

Berlin.—Han llegado los delegados alemanes procedentes de Londres.

El jueves se reunirá el Reichstag para tratar de la aplicación del plan Dawe.

Si no se ratificasen los acuerdos de la Conferencia de Londres, el presidente Ebert autorizará al Canciller Marx para disolver el Parlamento.

El cadáver de Matteotti

Roma.—Esta mañana a presencia de las autoridades judiciales, se ha efectuado la diligencia oficial de reconocimiento del cadáver de Matteotti.

Consejo de ministros

París.—Mañana se celebrará Consejo de ministros.

Herriot dará cuenta de su viaje a Londres.

NUESTRAS VISITAS

Por la Feria de Muestras Asturiana

Como complemento de las visitas que anteriormente desde su inauguración hemos girado a la «Feria de Muestras Asturiana», aprovechando los pocos momentos libres, que nuestra tarea de periodistas tiene, hemos visitado con mayor detenimiento los diferentes stands de la misma.

La grata impresión que de dichas visitas hemos sacado la iremos reflejando en estas columnas. Hoy comenzamos recordando la que nos ha causado la admirable instalación que presenta en sus stands 76 y 77 el «Garage España», de Oviedo, Agencia «Fiat», siendo a nuestro juicio insuperable en su ramo, tanto por la organización esmerada de los mismos, como por los bellos y buenos coches que en la misma se exponen. Presenta una limousine modelo 510, seis cilindros que es una verdadera obra de arte, tanto en su carrocería (de la Casa Fiat) como en lo acabado de todo el coche en general donde hasta el más pequeño detalle para el mayor exigente se encuentra; también presenta el popularísimo 501, cuyo elogio sobra por ser tan conocido.

Llama también poderosamente la atención la original instalación del stand 127 para accesorios de automóvil, también del «Garage España» de Oviedo, la única en su clase que hay en toda la feria, y en la que se hace demostración de la importancia comercial de dicha casa, que no dudamos en afirmar es la más importante de la provincia, pues en el stand que para Accesorios tiene la feria, puede encontrar el automovilista y cualquier industrial del ramo cuantos accesorios necesite para llenar sus exigencias y necesidades. Con preferencia el «Garage España» de Oviedo, presenta con verdadero gusto y profusión los «Productos Michelin», tan acreditados y universalmente conocidos, dando a conocer al público tanto los últimos tipos de cubiertas y cámaras fabricadas por «Michelin» así como los innumerables productos de esta marca, de la que nos abstenemos de hacer elogios, ya que a «Michelin» nadie le puede negar es el primero en la industria del neumático, base primordial de la del automóvil tan importante de la vida nacional.

Para finalizar únicamente nos resta recomendar muy especialmente a nuestros lectores que en la visita que realicen a la «Feria de Muestras Asturiana», no olviden visitar los Stands del «Garage España de Oviedo», números 76, 77 y 127, donde encontrarán lo más nuevo y lo mejor del ramo automovilístico.

Barcelona.—El gobernador civil no ha recibido a los periodistas por encontrarse con síntomas de intoxicación.

Algunos otros señores que asistieron al banquete celebrado en Badalona en honor del general Martínez Anido se encuentran también con síntomas de una ligera intoxicación.

Barcelona.—El gobernador civil no ha recibido a los periodistas por encontrarse con síntomas de intoxicación.

Algunos otros señores que asistieron al banquete celebrado en Badalona en honor del general Martínez Anido se encuentran también con síntomas de una ligera intoxicación.

Barcelona.—El gobernador civil no ha recibido a los periodistas por encontrarse con síntomas de intoxicación.

Lea usted «La Voz de Asturias»

INFORMACIONES DE LA REGION

"LA VOZ" EN GIJÓN INFORMACIÓN

La Fiesta de la Flor

Ayer se celebró, patrocinada por la Asociación Paz y Caridad, la Fiesta de la Flor para recaudar fondos con destino a dicha Asociación benéfica.

La fiesta resultó muy lucida, ascendiendo la recaudación a unas dos mil pesetas.

La postulación fue breve para no cansar al público.

El domingo, día 24, se celebrará la fiesta de colocación de la primera piedra para el edificio social, la cual será bendecida por el Obispo de la diócesis.

La marcha del Tarragona

Con motivo de la próxima marcha de fuerzas del Tarragona, el Club Astur de Regatas ha convocado a su Directiva para celebrar un festival con objeto de que las tropas expedicionarias lleven donativos en metálico.

El alcalde se propone invitar a otras Sociedades para que contribuyan igualmente a ese propósito.

Hoy se celebrará un festival en el Club para el fin indicado.

Un ahogado y otro a punto de ahogarse

En la mañana del domingo ocurrieron en la playa dos accidentes, uno de los cuales costó la vida a un bañista.

Estando tomando el baño un joven, se vio en peligro de ser arrastrado por las olas.

Acudió rápidamente el bañero Alfredo Díaz Álvarez para auxiliarse y cuando lo tenía cogido, una fuerte ola se lo arrebató de las manos y el joven desapareció entre las olas.

Las ropas del joven bañista estaban en la caseta número 26. Tenían las iniciales J. A., ignorándose quien pudiera ser dicho joven.

Inmediatamente se ofició a la Comandancia de Marina dando cuenta de lo ocurrido.

A las ocho de la tarde el mar arrojó el cadáver a la playa, frente a la calle de Jovellanos, siendo avisada inmediatamente la Asociación de Paz y Caridad, que trasladó el cuerpo de la víctima al depósito judicial del Hospital.

Pudo averiguarse entonces que el cadáver era del joven José María Aguirre Prieto, de 25 años, con domicilio en la calle de San Francisco de Paula número 27. Trabajaba en la estación del Norte. Tenía 25 años de edad.

Descansen en paz el infortunado joven y reciba su familia nuestro sentido pésame.

El otro accidente ocurrió a otro joven de 26 años, natural de Mazuecos del Campo (León), y que estaba hospedado en la calle de los Almacenes.

Dicho joven, que se llama Daniel Merino, fué sacado de la playa con síntomas de asfixia y conducido a la Casa de Socorro en un automóvil, donde el personal de guardia le prestó los auxilios convenientes, pasando después a su domicilio. El pronóstico es reservado.

Daniel Merino fué sacado del mar por el bañero Juan Toral.

De una misteriosa agresión

En el Hospital ha fallecido en la mañana de ayer el individuo que fué encontrado la madrugada del jueves de la semana pasada en la Catalana con una extensa y profunda lesión en la frente, que se supone producida con un hacha o con otro objeto contundente y de filo.

Se llama la víctima Ramiro Ordoles.

El suceso está rodeado de gran misterio, ignorándose si la víctima fué herida en reyerta, asesinada o sufrió una caída casual, dándose un golpe en el borde de la acera.

A disposición del Juzgado se encuentra un detenido que desde su detención está incomunicado. Dicha autoridad continúa trabajando con gran actividad para descubrir el misterioso hecho.

Atropellado por un auto

Ayer fué atropellado por el automóvil 3185, en la carretera de Oviedo y en el alto de Pumarín, el joven de 22 años, Manuel López, que fué conducido rápidamente a la Casa de Socorro, donde el personal de guardia le apre-

ció chok traumático, fuerte contusión en la parte anterior del tórax y otras contusiones de menos importancia.

El pronóstico es reservado. El accidente ocurrió en la siguiente forma: Venía por dicha carretera un carro de mulas con dos personas en el interior.

El Manuel López, marchaba por la orilla izquierda de la carretera separado del carro que llevaba la derecha. Al emparejarse con el carro, el mencionado automóvil, el Manuel trató de atravesar la carretera para acercarse al carro, siendo entonces alcanzado por el vehículo.

El pronóstico de las lesiones es reservado y el herido pasó al Hospital de Caridad. El chofer fué detenido, quedando en libertad en la mañana de ayer, después de comparecer ante el Juzgado de Instrucción.

Dos agresiones

Han sido curados en la Casa de Socorro, en la mañana de ayer Alfredo Nicieza, de 26 años, vecino de la calle de Numa Guilhou, que presentaba una herida contusa en la región temporal izquierda de pronóstico menos grave.

Fuó agredido en el establecimiento «El Naldón», propiedad de Leandro Martínez, sito en la calle del Carmen, por Rudesindo Fernández, que habita en la calle del Carmen número 40.

El agresor fué detenido.

También fué curado en dicho establecimiento benéfico Luis Solar, de 27 años, de herida contusa en la región superciliar derecha y contusiones en diferentes partes del cuerpo de pronóstico menos grave.

Manifestó que le habían agredido en la carretera de Villaviciosa, los individuos Isidro, Enrique, Julian y un tal Coralo.

El abastecimiento de aguas

En la sesión que ayer mañana celebró la comisión permanente del Ayuntamiento, se trataron los asuntos que figuraban en el orden del día, siendo el asunto más importante el relacionado con el abastecimiento de aguas.

Se acordó que quedasen los proyectos otros ocho días sobre la mesa y que el ingeniero Ucelay jefe de la División Hidráulica del Miño, aflore los manantiales de todos los proyectos y el de la Piscifactoría de Infiesto, para ver si después de descontar los 60 litros por minuto que necesita dicha Piscifactoría quedan los 200 que se calculan necesita Gijón para el abastecimiento de la ciudad.

Un naufragio

Se ha tenido conocimiento en la Comandancia de Marina, del naufragio del velero de la matrícula de Gijón llamado «Somin», que había salido de este puerto para Bilbao, con cargamento de hierro viejo.

El ventarrón reinante lo arrastró a la playa de Nembro, cerca de Ribadesella donde naufragó.

Los cinco hombres que componían la tripulación fueron salvados.

Café Restaurant Plazuela Riego, 6.—Teléfono 430

Sopa canóniga.
Ragú.
Manos de cerdo en salsa.
Pichones en salmis.
Pollo salteado.
Ternera mechada.
Rosbiff al horno.
Bisteff a elegir.
Chuletas al sarten.
Ternera milanés.
Riñones al jerez.
Lengua con guisantes.
Calamares en su tinta.
Langosta dos salsas.
Bonito con tomate.
Merluza al gratén.

Postre variado
Cocina casera. — S.º a la carta.

YODALGON

Jarabe Reconstituyente Depurativo
Combate con éxito el Linfatismo
Escrofulismo, Paperas, Obesidad
Eczemas, Arterio-esclerosis y enfermedades de la piel
De venta: Droguerías y Farmacias



¡Recuerde V.!
que las enfermedades de
ESTÓMAGO E INTESTINOS
por antiguas que sean, se curan tomando después de las comidas el
DIGESTÓNICO
De venta en farmacias y droguerías.

VILLAMAYOR

Bautizo

En la iglesia parroquial de Villamayor se celebró días pasados el acto de recibir las aguas del bautismo un hermoso niño, hijo de nuestro estimado amigo el conocido comerciante, don Antonio González y su joven esposa doña Consuelo Miranda.

Se le impusieron al nuevo cristiano los nombres de Luis Jaime Julio.

Fueron padrinos del neófito la bella señorita Anita Álvarez Franco, culta maestra nacional, y el distinguido joven de Antrialgo, don Jaime G. Posada.

Después de la ceremonia religiosa, don Antonio González obsequió en su casa con espléndido lunch a distinguidas amistades que había invitado para celebrar el fausto acontecimiento familiar.

Nuestra enhorabuena a los felices padres.

De mercado

El celebrado el viernes último se vió más concurrido, si cabe, que los anteriores. Esto prueba que su fama se extiende y su buen nombre se consolida, a pesar de todos los malos augurios.

Hay voluntad y entusiasmo, y una y otro son cada vez más firmes, lo que hace ahuyentar todos los pesimismo.

La amplia plaza donde el mercado se celebra se está mejorando. En línea con la carretera, y ante unos magníficos bancos de cemento, se está construyendo una acera también de cemento.

Beloncio (Infiesto)

La fiesta de San Roque

Siguiendo la tradición se celebró en esta parroquia la fiesta de San Roque.

El devoto Teodoro Martínez para cumplir una oferta hecha, anduvo recogiendo limosnas para emplearlas en un ramo de pan.

Después de la misa cantada, se celebró la procesión del Santo, seguido del ramo con mucho gusto adornado, llevado por las jóvenes de este pueblo Felicidad Cuera, Suceso Pérez, Digna Aladro y Veneranda Criado, todas ellas vestidas de aldeanas, siendo disparados durante el recorrido que hizo la procesión gran número de cohetes.

A continuación se verificó la subasta del mismo, bajo la presencia de un gran número de postores y admiradores, siendo adjudicado al mayor postor, que resultó ser el mencionado devoto.

Por la tarde se celebró un animadísimo baile, viéndose muy concurrido.

Corresponsal

Pimiento FUNES

EL MEJOR DE TODOS
PARA EMBUTIDOS

FEDERICO FUNES
Albatalla — (Murcia)

Depósito en Colloto

Ricardo G. del Valle

Teléfono, 7-65

JULIANA y C.ª (S. en C.)

Despacho de Aduanas
Seguros de todas clases

Teléfono 210 — Apartado 49
GIJÓN

NOREÑA

Fiestas

El viernes último se celebró la de la Patrona de esta villa, cuya función religiosa resultó brillantísima.

A las once comenzó la misa solemne, pronunciando un hermoso sermón el R. P. Piquero, dominico de la residencia de Oviedo.

Momentos después, la procesión recorría el itinerario acostumbrado.

La romería celebrada en el campo de la iglesia, estuvo desanimadísima a causa del gran número de noreñenses que se trasladaron a Gijón para disfrutar de las clásicas fiestas de Begoña.

Por la noche, el popular industrial don Higinio Rodríguez nos obsequió con una hermosa verbena que se vió animadísima.

El de San Roque, fué el día alegre y bullanguero de años anteriores, con su hermosa procesión a las nueve de la mañana y después de la solemne, el baile de gaita y tambor, a cuyo sonido algunos viejos sienten que el recuerdo alienta sus gastadas energías y pretenden hacer resurgir de nuevo sus pasadas mocedades, cuando una lisonjera ilusión bastaba para alegrarles la vida. La nota característica de esta fiesta, la forma pues, el contraste que ofrecen bailando al lado de la vigorosa juventud.

En la actualidad el «baile de les vieyes», que así se le denomina al de este día, va disminuyendo considerablemente.

Por la noche, en las inmediaciones del «Bar noreñas» y gracias a su simpático dueño señor Rodríguez, lucía una artística iluminación a la veneciana; lanzaban sus notas un organillo, y la clásica música regional, unida a los sonoros cohetes completaban los atractivos de una segunda verbena que los noreñenses aprovecharon de lo lindo.

Felicitemos al organizador de las verbenas.

Nomenclamiento

En la última sesión celebrada por la Junta permanente en nuestro Municipio, ha sido nombrado director de la banda municipal de música el conocido compositor de hermosas obras premiadas por el Conservatorio, don José Barriol Badía.

Dada la competencia de dicho músico, auguramos que nuestra primera agrupación musical mejorará notablemente con su nuevo director, a quien enviamos nuestra felicitación.

Corresponsal

CAMISERÍA INGLESA

Presenta esta casa las últimas novedades en géneros para la confección de camisas a la medida.

Artículos Ingleses y Franceses desde 19 pesetas camisa.

Uría, 34-Oviedo

NUEVO HOTEL FRANCÉS

DE
Cándido Muñoz
CALLE DE JOVELLANOS
OVIEDO

SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y fino. — Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños. — Aceros al crisol para herramientas, limas, barrenas de minas. — Hierros y aceros laminados en palanquilla para machinas, lantones para la fabricación de hoja de lata, forjas comerciales usuales, carriles, chapas, machinas de hierro y acero. — Alambres brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados. — Espino artificial. — Puntas de París. — Hoja de lata.
Para la correspondencia y los pedidos, dirigirse al Director de las FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN
Correo: Apartado, 2. — GIJÓN-ASTURIAS — Telegramas: «MOREDA-GIJÓN»

Cangas de Tineo

Por Posada de Rengos

Celebróse el viernes último la fiesta de la Asunción en el pintoresco pueblo de Posada, y atendiendo a requerimientos de un querido amigo, allá nos fuimos con armas y bagajes, en un veloz Ford guiado por esperto muchacho.

Las doce serían cuando dimos con nuestros huesos en la plaza mayor del pueblo, en la que se levanta la iglesia parroquial, que se encontraba llena de fieles que devotos y recogidos, asistían al santo sacrificio de la misa que solememente se estaba celebrando en aquellos momentos.

Presenciamos más tarde la bien organizada y concurrida procesión, en la que se paseó en hombros de cuatro garridas jóvenes la preciosa imagen de la Reina de los Cielos y, ya terminados estos actos religiosos, cuando aún resonaba en los valles próximos el eco de los cohetes lanzados al espacio en gran número, nos dirigimos hacia la casa conocida por de «Ponce», al objeto de hacer los honores al banquete que nos esperaba.

En un hermoso prado pegante a la casa y a la sombra de frondosos árboles frutales, teníamos la mesa puesta, en la que nos fué servido un succulento menú que seguramente dejaría satisfecho a más exigente gastrónomo.

Los amables dueños de la casa, sus simpáticos hijos, todos en general, se desvivían por atender a los que éramos sus huéspedes, deseando sinceramente que el recuerdo que llevásemos de nuestra breve estancia en aquella hospitalaria casa, fuera agradable y de suma satisfacción.

A los postres, el diablo de uno de los muchos castellanos que por allí había, tuvo la ocurrencia de aparecer con un gaitero desgarbado, semejante en tipo al propio Sancho Panza, que soblabo mucho y bien en los vasos del vino y licores, pero que en cuanto a tocar, Dios nos valga que tal tocaba; mas como al fin y al cabo había sonar a la gaita, ello sirvió de pretexto para que echásemos todos nuestro cuarto a espaldas y... vaya asturianadas que se cantaron. Con todo aún no pudimos conseguir que lloviese, ¡menudo hubiera sido el éxito!

Después nos trasladamos al campo de la romería en donde al compás de la gaita y de los clásicos panderos se bailaba con toda maestría el típico *son de arriba*, reinando gran animación, la que no había cesado a nuestro regreso, que hicimos cuando la penumbra iba cayendo.

Notas simpáticas en esta romería, muchas, muchísimas y ninguna disonante. ¡Muy bien por Posada!

Corresponsal

LLANES

Fiestas de San Roque

Continúan las grandes fiestas de San Roque, que se están celebrando con brillantez y esplendor inusitados.

El sábado, a las diez y media se llevó procesionalmente a la iglesia parroquial la hermosa imagen que se venera en su capilla de esta villa.

Después fué la misa solemne en la que ofició el presbítero don Rufino Gato, asistido de los señores don Remigio Carriel y don Ignacio Olano.

Al Evangelio ocupó la cátedra sagrada el muy ilustre señor don Amaro Alonso Campal, doctísimo canónigo cronista de Covadonga, quien pronunció un elocuentísimo panegírico de San Roque, demostrando que el hijo ilustre de Montpellier fué encarnación de la caridad.

En párrafos inspiradísimos cantó las excelencias de esta virtud, que es la reina de todas.

Todos cuantos asistieron elo-

giaron el notable sermón del señor Campal.

La misa fué cantada con mucho gusto por nutrido coro formado por unos veinte niños y por elementos artísticos de tanta valía como los señores Teresa, Noceda y Fernández (don Joaquín), dirigiendo esta excelente agrupación coral el celoso y culto cura ecónomo de esta villa, don Marino Soría y acompañado en el armonio por el maestro señor Mario.

Ejecutaron con gran perfección los gozos de San Roque a cuatro voces, de Larracant, Ave María, de J. Arka, del S. 16 y las misas «Quartí toni», de Victoria, S. 16 y «De Gloria» de Larracant.

Se colocó en el presbiterio un sitial, que ocupó el Excelentísimo y Rvmo. Sr. Patriarca de las Indias, que vino desde Vidiago, donde está pasando una temporada en casa del Sr. Conde del Valle de Pendueles.

Al final salió la procesión, llevándose en preciosas andas la veneranda imagen del Santo Peregrino.

Ofició de preste el cura ecónomo de Vidiago, D. José F. Menéndez, asistido de los señores Carral y Olano, siendo presidida la piadosa comitiva por el señor Patriarca de las Indias.

La procesión fué acompañada por la banda militar de Ingenieros y la municipal de esta villa.

Se detuvo la comitiva en la Plaza de Parres y Sobrino, en la que, ante la imagen de San Roque, ocho parejas de peregrinos bailaron la antigua y hermosa danza peregrina, de gran belleza, digna de toda clase de alabanzas, y que tanto admiran especialmente los forasteros que la ven por vez primera, causando a todos impresión agradable.

Desde la Plaza de Parres Sobrino continuó la procesión hasta la capilla, dándose por terminada la solemnidad religiosa con el ofrecimiento de los clásicos ramos de pan, hechos por entusiastas jóvenes de la villa y de Pancar, ataviadas con el traje regional.

Por la tarde, en el nuevo campo de deportes «El Brao», hubo partido de balompié, del que nos ocuparemos en la sección correspondiente.

A las seis y media hubo animada romería en las calles del Castillo, Mercaderes, Món y Plazuela de San Roque, que finalizó con la monumental danza prima, habiendo sido amenizada por las bandas de Ingenieros y la municipal.

Por la noche fué la segunda velada, que estuvo concurridísima, y en la que la banda militar, que dirige el ilustre maestro Sr. Marquina, y la municipal, ejecutaron delicadas composiciones musicales.

El lunes por la mañana hubo concierto en el paseo de Posada Herrera, ejecutando con la maestría con que ella solo sabe hacerlo, la banda de ingenieros, la obertura de Wagner «Los maestros cantores»; Peer Gynt, mite Grieg; fantasía de Wagner «Tannhäuser»; Allegretto de la séptima sinfonía de Beethoven y «El caso de los dioses» de Wagner.

Se celebró a las cinco de la tarde en el campo de deportes «El Brao» fiesta regional que se vió concurridísima, habiendo entrado en el estadio en una carreta del país unas chavalas de no pocos abriles que iban filando y en otras las bellas del bando sanroquino vistiendo el traje regional.

La laureada banda de ingenieros ejecutó los «Aires Asturianos»

Santamarina y C.ª

(Sociedad Limitada)

Almacentistas de Cereales, Víveres
Coloniales y molinería

Dirección Telefónica y Telefónica:
SANTAMARINA

Apartado de Correos núm. 33
AVILÉS

La publicidad es el lazo de unión entre productores y consumidores. Las ventas guardan estrecha relación con la publicidad que se haga de los negocios.

CARTELERA ANUNCIADORA

Si quiere usted juzgar la vitalidad de un periódico cuente el número de sus anuncios y vea el prestigio de las casas que se anuncian.

GRAN HOTEL SANTI CRUZ
Edificio moderno equipado con todas las comodidades. Amplias habitaciones, con agua corriente en todos los departamentos. Timbre Autos para excursión de Gran Turismo-Café-Bar
CANÓAS DE ONIS
TELEFONO 10

EN EL
HOTEL COLUNGUESA
encontrará V. magnífico hospedaje
Habitaciones amplias y modernas
Cafetería-Cuartos de baño-Timbre, etc.
Jovellanos, 25. OVIEDO

HOTEL GÓMEZ
Hijo de FRANCISCA GÓMEZ
Único Hotel con total confort moderno
Restaurante
SANTANDER
Calle 1.
Teléfono 154. Tel. Anón. HOTEL GÓMEZ
Edificio propio
Salones para bodas y banquetes

¡ALERTA, CONSUMIDORES!
—¿Por qué vende tanto ese comercio enciclopédico que se titula «LA NUEVA COOPERATIVA» de RICARDO G. DEL VALLE? — Porque los géneros que expende son malos y caros. Para convencerse visítenlo una sola vez.
COLOTO. — Teléfono 765
Servicio a domicilio

JULIO SAIZ CUESTA
Máquinas de escribir de todos sistemas, nuevas y de ocasión. Accesorios. Abonos de conservación y limpieza
Objetos de escritorio en general
Muebles para oficinas
Fonógrafos.—Prismáticos, etc.
Ventas a plazos y al contado
JOVELLANOS 27—GIJÓN

Ramón de las Alas Pumarino
Accesorios para maquinaria. Idem para máquinas de escribir. Gran cartera de cuero marca
SANTA BARBARA
Idem de balata y de goma (tejidas y lisas), Matafuegos
BIOSCA
Representación de la S. A. Resinera Ruth, de Santander (pinturas y barnices).—Objetos de escritorio.

WINDOLITE
(Substituto del cristal)
Atalazas para precintar sacos de harina, cemento, etc. etc.
Plaza de Perier, 3. Tel. 6-14
OVIEDO

CENTRO DE ENSEÑANZA
Academia Politécnica Asturiana
Magdalena, 3.—Tel. 454
Profesorado especializado
Honorarios módicos
Pídanse informes a la Dirección

Plas.
Cama superior con somier... 45
» Grande superior con id. 55
Armario luna biselada..... 160
Frente al cuartel de Sta. Clara
OVIEDO.

Industrias Zarracina (S. A.)—Gijón
Grandes fábricas de sidra champagne, chocolates, harinas y pan
La sidra champagne Zarracina se sirve en todos los establecimientos y hoteles de primer orden y en los coches restaurantes de la Compañía internacional de coches-camas.

Construcciones
Carpintería
Instalaciones para toda clase de negocios
B. SOPENA
Tel. 11-17
ELORZA.—OVIEDO

LA POSITIVA
EDUARDO G. ARIZAGA
ALMACENES DE MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN REPRESENTANTE de la Sociedad Anónima de Cemento Portland marca «Zirrona» el más seguro y resistente de los conocidos hasta la fecha, y del cemento Zumaya rápido marca «EHEVARRIA. ESPECIALIDAD en morteros, fregaderos, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas. GRANDES EXISTENCIAS de cemento Zumaya rápido y cemento Portland, yeso, tuberías de cemento, barro y gres, baldosas de barro, escaiola, ladrillos refractarios, cocinas hidrónicas, lavabos e inodoros de loza inglesa, bañeros de hierro esmaltado, etc., etc.
Depósito de teja curva, rasilla y ladrillo macizo y hueco
Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.—GIJÓN.—Teléfono 461. Apartado 154

¿Ha probado usted la sidra champagne
EL ASTUR
de Avila y Gutiérrez?
Si lo hace, será usted su mayor propagandista
AVILES

Academia Ojanguren
OVIEDO
Internos-Medio pensionistas-Externos
Fundada en 1905
PRIMERA Y SEGUNDA ENSEÑANZA
Estudios de Comercio esencialmente prácticos

JOSÉ VALDÉS
FABRICA DE SOMBREROS ITALO-ESPAÑOLA
Marqués de Casa Valdés, 105
Teléfono 988.—Apartado 172
GIJÓN
Representante para Galicia, Asturias y Norte de España y Portugal de la afamada casa «ROSSI», de Italia

Grandes Fábricas de Mosaicos Hidráulicos, Piedra artificial, Mármol comprimido y Yeso

CERAMICA ASTURIANA S. A.
SAN CLAUDIO
Esta Sociedad tiene establecido un depósito para venta de todos sus productos al detall en la calle del Sacramento
Solares de la panadería de Meléndro Gómez.
Deposito: { Teléfono 2-84
Fábrica: } 1-88

Las mejores conservas de pescado SON LAS DE MARCA
“ALBO”
Fábricas en los principales puertos de España.
Fábrica en Asturias: CANDÁS

Gasa Gargallo
es un nombre familiar entre propietarios y constructores
En escultura decorativa de interiores y exteriores y en obras artísticas en general,
el tema GARGALLO es un prestigio
La Catalana.—GIJÓN

MANUEL CARVAJAL
Construcciones metálicas
Calderería, Forja, Torno y Ajuste
Especialidad en toda clase de instalaciones para las minas
Gran producción de arandelas de hierro hasta 10 m/m grueso
Soldadura autógena
LA FELGUERA (Asturias)
Teléfono 27

LA LEJIA “EL CISNE”
SE HA IMPUESTO EN TODAS PARTES COMO SE IMPONEN LOS PRODUCTOS DE ALTA CALIDAD.

RESERVADO PARA LA RELOJERIA Y PLATERIA DE
GUMERSINDO HERNÁNDEZ
UNIVERSIDAD, 12
OVIEDO

Los chocolates de la fábrica
LA MORAL
no faltan en las mesas de personas de buen gusto
Viuda de ANTUÑA
LA FELGUERA
Calle de Jesús F. Duro.—Teléfono 88
Teléfono 65 Direc. {Telog.} Martines {Telof.}

PLACIDO MARTINEZ
Consignatario de buques
Agente de Aduanas
Seguros — Fletamentos
Despacho de mercancías
SAN ESTEBAN DE PRAVIA

de Sanz Espinosa y de Chapi, y los «Ecos de Asturias» de Marco. El baile llamado del Pericote, fué ejecutado por un grupo de entusiastas jóvenes de Pancar; en el «Corri-Corri», cabrialego, por varios jóvenes dirigidos por D. Anselmo de Caso, tan acreedor de nuestro aplauso; y por varias parejas de Villaviciosa, el típico del país.
Todos fueron con justicia muy aplaudidos.
Por la noche hubo también verbena, que ha sido tan animada como las anteriores.
Continuaron las fiestas de San Roque, con el esplendor con que han comenzado.

TRUBIA
Un bautizo
En la parroquia Castrense de la Fábrica Nacional de Trubia, recibió el Santo Sacramento del bautismo con los nombres de José Santiago, el primogénito de nuestro buen amigo, inteligente obrero filiado de esta Fábrica Nacional, don Miguel Arellano y de su esposa doña Josefina Fernández Sömer.
Apadrinaron al nuevo cristiano, el querido y celoso jefe de esta Estación telegráfica, don Antonio Artime y su distinguida esposa doña Josefina Fernández.
Damos nuestra más cordial enhorabuena a los venturosos padres.
Natalicio
Ha dado a luz con toda felicidad una preciosa niña, doña Victoria López Pool, esposa de nuestro amigo don José Alvarez.
Tanto la madre como el recién nacido, disfrutan de plena salud.
Nuestra más cordial enhorabuena.
De sociedad
Ha salido para Madrid, después de pasar unos días entre los suyos, nuestro distinguido amigo don Leopoldo González, delineante de la comisión de experiencia del ministerio de la Guerra.
—También salió para el mismo punto, nuestro amigo don Dimas Peláez Sierra.
Lleven buen viaje.
—Ha llegado de la Corte, a pasar unos días de descanso, el maestro de fábrica don José Soto.

GACETILLAS
Cheques al pago
Señalamientos para hoy:
Don Rafael A. Borbolla, don Ladislao Muñoz, don Rafael Posada, señor depositario-pagador, don Adolfo Bonet, don Francisco Lasarte, don Bruno Martín y señores Rego y del Moral.
SE VENDE
un motor industrial de gasolina de 12 H. P., en perfecto estado; dos tromeles para clasificar galleta granza; lámparas de aceite, de mina; rodámenes para vía de 0,60, y dos vagonetes de chapa.
Entenderse con Manuel García, comerciante.—Trubia.

Subasta
El día 31 del actual y hora de las once de la mañana, se verificará, en el cuartel de la guardia civil, la subasta pública de un caballo propiedad del Cuerpo.
AVISO
La casa Frígola (don Martín), Plaza de la Catedral, 9, pone en conocimiento del público que a partir de hoy, y por cese de negocio, liquida todas las existencias de muebles a precios sumamente baratísimos.
Las fiestas de Teatinos
Esta Sociedad, naciente aún, va presentándose de cuerpo entero, haciendo verdaderos prodigios dando sus escasos ingresos.
Este año ofreció fantástica verbena, una carroza artística de marcado sabor asturiano, reparto de bollo y vino y dos romerías muy concurridas, especialmente la del domingo.
No hubo alarde de cohetes sin duda porque hay quien lo califica de muy mal gusto.
La banda de música particular de que disponemos ha cumplido exactamente su cometido, ejecutando selecto programa de baillables.
VENDO
fonda, café, tienda de comestibles y una taberna todo en puntos céntricos; como el que desee establecerse, traspasar, arrendar pisos, incluso por temporada de verano y comprar casas que tengo en venta, dirigirse a la

AGENCIA FERNANDEZ
Salustio Regueral, 18.—GIJÓN

Quando vayais a Gijón visitad el acreditado Restaurant de
QUILO
donde además de tener espléndidas habitaciones, encontrareis siempre comidas caseras
Melquiades Alvarez, 5 Teléfono 12-19

Manuel F. Acebal
MÉDICO ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO
Radium, Rayos X, Rayos ultra-violeta
Baños de sol, Diatermia y Electrología médica ultramoderna
Consulta: de nueve a doce y por la tarde, previo aviso
CORRIDA, 36 y 38 — TELEFONO 268
GIJÓN

Multas de la Alcaldía
El señor alcalde ha impuesto las siguientes:
Una de 10 pesetas al conductor de una camioneta por carecer de número de matrícula.
Una de 50 pesetas a los padres de un niño, por blasfemar en la vía pública.
Una de 10 pesetas al conductor de un carro por circular por las calles con exceso de velocidad.
Dos de 75 a dos vecinos de esta capital por escándalo y desobediencia al sereno.

OVETENSES!
Quando vayais a Gijón visitad el acreditado Restaurant
“MERCEDES”
que a diario ofrece la clásica Fabada, Paella y gran variedad de Platos todos caseros.—Espléndidas habitaciones.
LIBERTAD, 16 Teléfono. 275

Casa-chalet
Situada en punto céntrico y bien poblado de Oviedo, se alquila una casa-chalet de moderna construcción, capaz para familia numerosa y servidumbre, con cuarto de baño e instalación de agua caliente y fría. Tiene amplísimo sótano, jardín, terraza, gallinero, palomar; todo cerrado con pared.
Se prefiere al que lo tome en arriendo por varios años.
Para condiciones y precio, dirigirse al dueño del «Hotel Restaurant Francés», en Oviedo.
Traspaso
pequeña tienda de ultramarinos en calle céntrica.
Informes: Rosal, 38, tienda.

Jardines del Campoamor
OVIEDO
Naranjada americana

¡BUEN NEGOCIO!
Por no poder atenderlo, se traspasa el comercio de semillas al por mayor y menor de la calle de la Rúa, núm. 16. También se vende de la casa donde está establecido, que está recién reformada y que consta de bajo, tres pisos y bohardilla. Al efectuar la venta, queda el primer piso vacante con tres balcones a la calle.
Sabido es que esta calle es de las más céntricas de Oviedo en el paso de la Catedral al Ayuntamiento y plazas de abastos, cuyo tránsito está asfaltado, apareciendo por las noches con el aspecto fantástico de un gran salón por los potentes focos eléctricos que lo iluminan. Por esto hoy, las casas enclavadas en este punto no tienen precio fijo, porque lo mismo pueden valer 50 que 100.
Este negocio sería de gran resultado (como lo fué hasta la fecha para su poseedor) para persona que en su juventud haya adquirido alguna práctica de agricultura.
El dueño de esta propiedad la vende antes que entre el invierno, porque lleva 38 años establecido y esta viejo. Siempre que la salud le ayude, durante un mes el vendedor empleará todo el más tiempo posible, con toda lealtad, en poner al corriente al comprador. Hay dependencia enterada del despacho al mostrador. La tienda tiene buen retrete, está tillado el piso y vestidas las paredes de tabla nueva. Tiene dos elegantes escaparates y magnífico portal de entrada; tiene de fondo unos 23 metros.
Para tratar, con su dueño en la misma.

SE CEDE PISO
amueblado, casa nueva, por coste muebles.—Altamira, 7, 4.º; horas de 9 a 12 y de 3 a 7.

PLAZA DE MÉDICO
Hallándose vacante la plaza de médico municipal de Villayón, dotada con el sueldo anual de 3.000 pesetas, se abre concurso por el término de 30 días a contar desde hoy 15 de Agosto.
Las solicitudes se dirigirán al alcalde del Ayuntamiento de Villayón.

Banco Minero Industrial de Asturias GIJÓN
Capital: 10.000.000 de pesetas

Dirección telegráfica: Banminas :::: Filial del Banco Urquijo
Cuentas corrientes con Realiza toda clase de operaciones de Banca, Bolsa y Cambio, para-venta de valores, Com-interés en moneda nacional y extranjeras, Cuentas de crédito y préstamos a las siguientes: pones y documentos de giro, Cambio de monedas de oro y billetes de Banco extranjeros, Depósitos de valores, libros de gas-barque, Giros, Cartas de crédito, Or- to de custodia, etc., etc.
CAJAS DE SEGURIDAD
Admite impositones de UNA PESETA en adelante, abonando interés a razón de 3 1/2 % anual
SUCURSAL EN CANDÁS

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo
Capital: 10.000.000 de pesetas
Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia
Caja de Ahorros
SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFUESTO

SOCIEDAD INDUSTRIAL ASTURIANA
“Tornillera de Ventanielles”
OVIEDO
Fábrica de tirafondo de hierro y latón
Remaches de hierro, latón y cobre
Pedidos y correspondencia al Apartado núm. 26.

CASA DE MODAS Y CONFECCIONES
- Teresa Suárez -
URIA, 6, PRAL.—TEL. 12-75
Vestidos y abrigos para señora — Vestidos de niña
Se ha recibido una inmensa colección de vestidos de playa
PRECIOS BARATISIMOS

Fábrica “La Amistad”
Sociedad Anónima
FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA

EL SUCESO DEL DOMINGO

Vá de caza y se mata a sí mismo

El domingo al medio día llegaba al Hospital provincial, un automóvil conduciendo a un hombre gravemente herido.

En el mismo momento en que se disponía a bajarlo del coche, el herido dejaba de existir.

Con tal motivo se pasó aviso al Juzgado, quien se presentó inmediatamente, comenzando la práctica de las diligencias para indagar las causas de la muerte de aquel pobre hombre.

Se tomó declaración a los ocupantes del automóvil, los cuales declararon que al pasar cerca de Tudela de Veguín, se hallaron en la carretera con aquel hombre, que recogieron al ver que aún daba señales de vida, si bien no hablaba, notándose una respiración muy débil.

Nada saben de las causas que pudiera motivar aquel suceso, pues no vieron por aquel lugar persona alguna que les hiciera sospechar que se trataba de un crimen.

Inmediatamente el juez de instrucción dispuso que la Guardia civil se trasladara al sitio donde fue hallado el herido y realizase averiguaciones para ver si el hecho había sido casual o criminoso.

De las averiguaciones realizadas, se desprende que se trata de una verdadera desgracia.

Al parecer el muchacho, que se llamaba Aurelio Alonso Fanjul, salió de su casa por la mañana con el propósito de ir de caza.

Al llegar cerca de Tudela de Veguín pretendió saltar una cerca, enredándose en la escopeta en el matorral y disparándose con tan mala fortuna que el tiro le alcanzó al pecho, dejándole gravemente herido. Aurelio, abandonando la escopeta, anduvo varios metros, cayendo casi exánime en la carretera. En aquel momento fué cuando llegó el automóvil de don Antonio Rodríguez Silva, vecino de Lena, que iba en viaje con

otros dos amigos y que fué quien condujo al herido al Hospital.

La guardia civil recogió arrimada al bardal la escopeta que llevaba Aurelio Alonso Fanjul, que era de dos cañones y que tenía un cartucho por disparar.

Dicha escopeta fué entregada al Juzgado.

Ayer estuvo a declarar en el Juzgado el padre de Aurelio, quien manifestó que su hijo tenía una gran afición a la caza y que a pesar de las repetidas veces que se le advirtió el peligro de esas aficiones nunca quiso escuchar los consejos.

El domingo salió de casa bien de mañana, sin que pudiera sospechar que le aguardaba una muerte tan próxima. Contaba 21 años de edad y era vecino de Bendones.

La autopsia

Ayer por la tarde, dispuesto por el Juzgado, se practicó la autopsia al cadáver por el médico de la Beneficencia Provincial don Federico Collera y el de la Municipal don Enrique Rubiera, con los practicantes del Hospital don José Nadals y don Ramón Ramos.

Los facultativos apreciaron que la muerte fué producida por gran hemorragia de sangre, destruyendo la carga de la escopeta en su trayectoria, las arterias subclavas y axilares, lo que irremisiblemente que tenía que ocasionar aquella.

Por el punto en que aparece el orificio de entrada y el recorrido de la carga, cabe presumir que Aurelio Alonso, recostaba su pecho sobre los cañones de la escopeta al producirse el disparo.

El entierro

La conducción del cadáver al Cementerio de la parroquia de Ventanielles, de la que el interfecto era vecino, se verificó a las siete de la tarde, asistiendo con la familia casi todos los vecinos del pueblo, apenados ante la desgracia.

DE AVILES

El homenaje de anteayer a D. José Francés

Hemos escrito muchas reseñas; durante nuestros tres largos años de vida periodística hablamos de fiestas, de banquetes, de todo aquello, en fin, que ha sobresalido en la sociedad... Y nuestro trabajo, la redacción de tal o cual crónica, nos era fácil hacer, no porque careciera de interés el asunto reseñado, sino porque no lo sentíamos; porque, si nos simpatizaba lo escrito, no así nos producía emoción... Y esto es precisamente lo que hoy nos sucede...

La pluma, al cruzar por las cuartillas, tiembla, emocionada; y es que el acto de que nos vamos a ocupar, el banquete ofrecido el último domingo al eminente escritor D. José Francés, nos conmovió enormemente...

El acto mencionado se verificó en el hermoso chalet que en San Juan de Nieva posee la señora marquesa del mismo título, la cual lo cedió galantemente...

En una lancha-motora, se trasladaron los admiradores del señor Francés, junto con éste, a aquella posesión, donde tendría lugar la comida netamente asturiana en honor del ilustre literato.

Se senta comensales ocupaban larga mesa.

La comida, exquisitamente presentada, fué servida por el popular restorán «Nieva».

La presidencia del banquete estaba formada por el homenajeado, que tenía a su derecha al alcalde, Sr. Rodríguez, y a nuestro exdiputado a Cortes, Sr. Pedregal; y a su izquierda al delegado gubernativo del partido, Sr. Alvarez Vicente.

El poeta D. Luis Menéndez (Lumen), lee las adhesiones recibidas. Son éstas del vate astur «Marcos del Torniello», del periodista D. Julián Orbón, del poeta D. Benito Buyla (Silvio Itálico) y de D. Manuel Carreño García. Se recibió a última hora otra adhesión del poeta gijonés D. J. Díaz Fernández.

Después de la lectura, Lumen ofrece el banquete como miembro de la «Tertulia los 19» y en nombre de ésta, organizadora del homenaje.

Dice que no es solamente el escritor a quien se ofrece este obsequio, sino también al amigo, al maestro que sabe amar a Avilés, cual lo demostró en su bella novela «La raíz flotante». Al hombre que allí, en Madrid, ayuda a varios hijos de Avilés que llevan en las manos la multicolor paleta del artista...

Al terminar, nuestro inspirado poeta fué aplaudidísimo.

Don Cirilo Muñoz y Sobrino

PROFESIONALES

FERMIN PUMARES. Especialista en partos, enfermedades de la matriz y del embarazo. Consulta: de 12 y media a 2 y de 4 a 5.—FRUELA, 14.—Oviedo.

DR. ALBERTO GONZÁLEZ

Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6, días festivos de 10 a 12.

Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo. Tel. 199

Aurelio M. Romero

MEDICO DENTISTA PLAZA DE LA ESCANDALERA, 2 OVIEDO

LABORATORIO BIOLÓGICO

del Dr. Valdivares Vega. Diplomado del Instituto de Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la rabia en esta provincia. BACTERIOLOGIA, AUTOVACUNAS, WASSERMANN, ANALISIS DE SANGRE ORINA, ETC. Plaza del 27 Marzo (Escandalera), 2, pral.—Teléfono 3-15.—Oviedo

LEOPOLDO ESCOBEDO, Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vías de la Orina. Horas de consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos: de 10 a 1.—Uria 18.—Oviedo.—Teléfono 8-78.

Enfermedades del corazón y pulmones. Especialista: C. TUERO MUÑOZ. De las Clínicas de Madrid. Calle del Peso, 12.—Teléfono 78 OVIEDO. Horas de consulta: de 11 a 1 y 3 a 5

NICOLÁS PÉREZ. Médico Director de Dispensario Antituberculoso. A. BUYLLA. Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones. Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5. URÍA, 60, pral.—Teléfono 11-30 OVIEDO

Evaristo M. Radio. CIRUJANO-DENTISTA. San Francisco, 13, 2.º.—OVIEDO. Horas de consulta: de 9 a 12 y 3 a 5

Dr. Bermejo. Especialista en enfermedades de Garganta, Nariz y Oídos. Oviedo: Uria, 56, de 10 a 12 y 3 a 5.

A. F. VEGA e HIJO, médico oculistas, Plaza del 27 de Marzo (Escandalera), 2, pral. Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos, de 10 a 1 y media. Teléfonos 3-15 y 5-24.—OVIEDO.

lee una bellísima poesía que mereció los elogios de todos los presentes.

Don Sabino Muñoz (Martín de la Llosa), comenzó leyendo una poesía bable muy oportuna, que hizo las delicias de los comensales, por sus graciosos conceptos.

Don Alfonso Camín, impresionó con otra poesía en que hizo admirablemente la semblanza de José Francés. El gran poeta recibió muchas felicitaciones.

Don Antonio Hevia Torres (El Amigo Manso), dió lectura a una inspirada composición, que, como las anteriores, se premió con grandes aplausos.

DR. EDUARDO R. SAN PEDRO ESPECIALISTA PIEL Y NERVIOS

Curación de la orquitis en una sola sesión sin operar. Tratamiento rápido de los tumores blancos y de toda clase de tumores. Lámpara de cuarzo para el tratamiento de las calvas. Consultorio Médico-Quirúrgico Uria, 72, bajo-Oviedo. Consulta diaria de nueve a una (menos los domingos).

Jaime Villesid

ODONTÓLOGO OVIEDO URÍA, 32, 2.º

Dr. J. Collantes

MÉDICO-ESPECIALISTA. Consulta de 9 a 10 y de 2 a Uria, 68, 1.º.—Tel. 11-99 OVIEDO

Clínica Dermatológica DOCTOR MORÁN

Durante los meses de Julio y Agosto solo habrá CONSULTAS los MARTES, MIÉRCOLES Y DOMINGOS. ROSAL, 19.— OVIEDO —TEL. 5-27. Consultas: De 11 a 1 y de 3 a 6. Días festivos: Desde las 9 hasta las 11.

Doctor MIRANDA ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL CORAZÓN Y PULMONES

Consulta: de 10 a 1 y de 5 a 5. Uria, 72, 2.º. Oviedo. Teléfono 10-25. Suspende sus consultas hasta el día 10 de Septiembre

Dr. CARLOS PRESTEL

Especialista en enfermedades Secretas y de las Vías Urinarias. Consulta: de 10 a 12 y de 3 a 5. Días festivos, de 10 a 1. URÍA, 60, entresuelo.—Tel. 12-05 OVIEDO

Dr. Carlón-Hurtado

Jefe Clínico del Hospital y Maternidad POR OPOSICIÓN. MEDICINA INTERNA ESPECIALISTA EN NIÑOS ASISTENCIA A PARTOS. Magdalena, 9, 2.º de 11 a 1 y de 3 a 5. Teléfono 12-79

Hablan luego el alcalde, Pedregal y el delegado gubernativo, expresándose en terminos encomiásticos para la persona objeto del homenaje, pues — dicen — bien digno es de alabanza quien con su pluma y corazón de oro tanto bien hizo y sigue haciendo a esta villa de Avilés.

Don José Francés, se levanta visiblemente emocionado para dar las gracias por este homenaje que le dedican los avilesinos.

Estos hombres — dice — buenos y generosos que con su cultura y amor a la «tierrina» saben hacer del solar nativo el alcázar de sus

VIDA MUNICIPAL

Aclaración

El Sr. Alcalde nos ruega que, como aclaración a un párrafo que apareció en la información de la conversación con él sostenida por uno de nuestros compañeros, hagamos constar lo siguiente:

Que no estuvo en su ánimo restar importancia a las delegaciones por él concedidas, porque, además de considerarse muy honrado con ellas, bien sabe que allí donde está la representación del Alcalde está el Alcalde mismo con todas sus prerrogativas y prestigios.

Otras noticias

Después el Sr. Cuesta nos habló de reformas de bocas de riego en las calles de Pazaiso y Uria; de una comisión de vecinos de Las Segadas, que le suplicaron la concesión de unos litros de agua para el consumo; nos entregó la tarifa de precios de los automóviles de punto, que publicaremos mañana, por resultarnos hoy imposible, por falta de espacio, y otras noticias más de escaso interés.

amores y elevarle con todos los progresos.

Quisiera siempre — termina diciendo — seguir comiendo vuestro pan para bendecirlo como bendigo a los hijos que lo amaron.

Una clamorosa ovación y fuertes abrazos premieron las hermosas palabras del novelista y académico.

Un gaitero y el popular cantador de aires asturianos «El Rey», alegraron: el primero con sus notas dulces y el último con su potente voz, esta fiesta que ningún avilesino podrá olvidar.

No queremos cerrar esta crónica sin felicitar antes efusivamente a la «Tertulia los 19», organizadora de este homenaje al eminente crítico de Arte D. José Francés.

Corresponsal.

SUCESOS LOCALES

Caricias conyugales

El domingo al medio día se presentó en la Casa de Socorro la vecina de San Lázaro Carmen Martínez, para ser curada de unas caricias que le había hecho su marido en un momento de mal humor.

Las manifestaciones de estas bromas pesadas del tal marido se advirtieron en unas grandes contusiones que presentaba en el occipital, párpado del ojo derecho y otras partes del cuerpo.

Después de curada la infeliz muchacha, pues solo cuenta 27 años, volvió para casa, seguramente para ofrecer a su noble esposo las señales de sus hazafías.

Por exceso de velocidad

El Sr. Gobernador ha impuesto la multa de 25 pesetas al conductor del automóvil 1.732 de la matrícula de Oviedo, por exceso de velocidad.

Otras denuncias

Se presentó en la Comisaría una denuncia por Matilde Alvarez, contra su marido por malos tratos y otra contra Amparo Rodríguez, por desobediencia a la policía.

Se ofrece

hombre de mucha edad, soltero, como tenedor de libros, secretario de Asociación, Cajero pagador, práctico en correspondencia; con garantía a satisfacción y certificados de competencia y honorabilidad; pocas pretensiones.

Dirigirse por carta o personalmente de tres a cinco a FLORENTINO, Sol. 6.—Oviedo.

Un ruego

Un querido amigo nuestro, en representación de los vecinos del populoso barrio de los Pilares, se acercó a nosotros para rogarnos hiciésemos llegar hasta el Sr. Alcalde las quejas de todo aquel vecindario, ante el abandono de que son objeto por parte del Ayuntamiento, que tiene desatendidos los servicios más principales, como son el agua y la limpieza.

En cuanto al primer punto, hace mucho tiempo que la fuente y el abrevadero, que están enclavados en aquel lugar, no tienen sin agua, siendo esto verdaderamente lamentable.

En cuanto a la limpieza, se cree que ha desaparecido del programa municipal el capítulo de Higiene, pues es verdaderamente escandaloso el estado de suciedad en que se encuentra todo aquello.

Esperamos que el Sr. Cuesta, siempre atento a las súplicas razonables, como es esta nuestra, corrija estos defectos que apuntamos.

Sección Bursátil

Bolsa de Madrid

Table with columns: AYER, HOY, Pesetas, Pesetas. Rows include Interior, Exterior, Atzble., etc.

Bolsa de Barcelona

Table with columns: VALORES COTIZADOS, Anterior, Ultimo, Duros, Duros. Rows include Interior, Nertes, Alicante, etc.

Por los mercados

Artículos par a hoy en la «Pescadería Cantábrica».

Merluza superior de Gijón, sin hueso, 5,50 kilo. Lengüados, 1,50 y 2.

OFICIAL FONTANERO se necesita en el taller de Hijos de R. García.—Tertiere, 17. Inútil presentarse sin buenas referencias.

MONTES

ESPECIALIDADES "GILPROFE" PARA BIESES

CIMADEVILLA, 34

El 12 H.P. 5 plazas

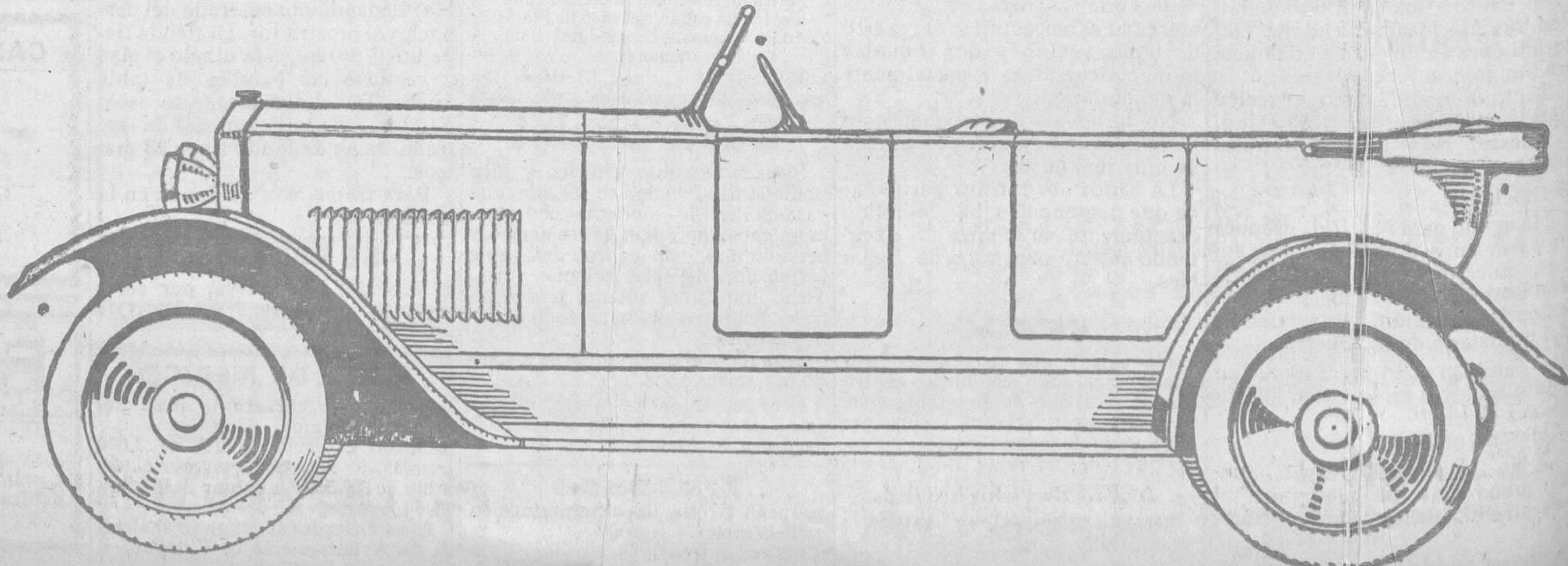
BERLIET

Agente exclusivo para Asturias y León

MANUEL FERNANDEZ

Garaje Asturias

OVIEDO Tel. 7-30



EL MEJOR PURGANTE-LAXANTE

Aguas minerales naturales de

CARABANA

Purgantes Depurativas Antibiliosas, Antiherpéticas

SOLO ES LEGNIMA EL AGUA VENDIDA EN SUS BOTELLAS CERRADAS Y PRECINTADAS



LA MEJOR TINTURA PROGRESIVA ES LA FLOR DE ORO

Usando esta privilegiada agua nunca tendrás canas ni serás calvos El cabello abundante y hermoso es el mejor atractivo de la mujer



La Flor de Oro
La Flor de Oro
La Flor de Oro
La Flor de Oro
La Flor de Oro
La Flor de Oro
La Flor de Oro
La Flor de Oro
La Flor de Oro
La Flor de Oro
La Flor de Oro

es la mejor de todas las tinturas para el cabello y la barba; no mancha el cutis ni ensucia la ropa.
Esta tintura no contiene nitrato de plata, y con su uso el cabello se conserva siempre fino, brillante y negro.
Esta tintura se usa sin necesidad de preparación alguna, ni siquiera debe lavarse el cabello, ni antes ni después de la aplicación, aplicándose con un pequeño cepillo, como si fuese bándolina.
Usando esta agua se cura la caspa, se evita la caída del cabello, se suaviza, se aumenta y se perfuma.
Es tónica, vigoriza las raíces del cabello y evita todas sus enfermedades. Por eso se usa también como higiénica.
conserva el color primitivo del cabello, ya sea negro ó castaño; el color depende de más ó menos aplicaciones.
Esta tintura deja el cabello tan hermoso, que no es posible distinguirlo del natural, si su aplicación se hace bien.
La aplicación de esta tintura es tan fácil y cómoda, que uno solo se basta; por lo que, si se quiere, la persona más tímida ignora el arteficio.
Con el uso de esta agua se curan y evitan las picasas, cesa la caída del cabello y excita su crecimiento, y como el cabello adquiere nuevo vigor, nunca será calvo.
Esta agua deben usarla todas las personas que desean conservar el cabello hermoso y la cabeza sana.
Es la única tintura que á los cinco minutos de aplicada permite rizarse el cabello y no despidie mal olor; debe usarse como si fuera bándolina.

Las personas de temperamento herpético deben precisamente usar esta agua, si no quieren perjudicar su salud, y lograrán tener la cabeza sana y limpia con sólo una aplicación cada ocho días; y si á la vez desean teñir el pelo, hágase lo que dice el prospecto que acompaña á la botella.
De venta: principales perfumerías y droguerías de España y Portugal.

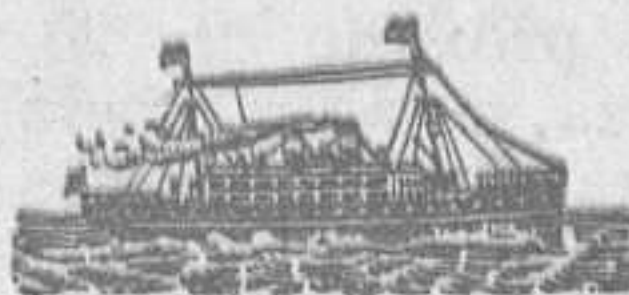
Aguas Minero-Medicinales de Vallfogona de Riucorp

Son más mineralizadas que las de Cestona y Carlabad y contienen más bicarbonato estrónico que todas las de Europa, según el análisis del Dr. Casares. Curan radicalmente cálculos del hígado, riñones, exzemas y estreñimiento
Temporada oficial: 1.º Junio al 30 Septiembre
Viaje y correspondencia por Tárrega.

BAJNEARIO BETELU (NAVARRA)

Iturri Santu . . . APARATO RESPIRATORIO
Dama Iturri . . . APARATO RENAL
Garmelo . . . APARATO DIGESTIVO
Abierto: del 1.º Junio al 31 Octubre
Autos estaciones: Tolosa y Lecumberri

COMPANIA HAMBURGUESA SERVICIO FIJO RAPIDO de vapores correos



Hamburgo-Sud-americana

LÍNEA EXTRA-RAPIDA.—De Vigo para Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires (via Lisboa):

29 de Julio vapor «Antonio Delfino»
26 de Agosto » «Cap. Norte»
15 de Septiembre » «Cap. Polonia»

Precio en tercera corriente, Ptas. 482,80
Id. en id. especial del «Antonio Delfino» 657,80.

Id. en id. id. «Cap. Polonia» 632,80.
LÍNEA DIRECTA.—De Vigo para Montevideo y Buenos Aires (via Las Palmas):

8 de Agosto vapor «España»
8 de Septiembre » «La Coruña»
28 de Septiembre » «Vigo»

Precio en tercera corriente, Ptas. 462,80
Precio en tercera especial, 482,80.

Plazas disponibles en camarotes:
Vapor «Antonio Delfino» 16 plazas
Vapor «España» 8 »

Hamburgo América Linie

LÍNEA RAPIDA.—De Vigo para Rio Janeiro, San Francisco de Sal, Montevideo y Buenos Aires:

15 de Agosto vapor «Baden»
14 de Septiembre » «Bayern»

Precio en tercera corriente, Ptas. 482,80.
Precio en tercera especial, Ptas. 502,80.
Plazas disponibles en camarotes:

Praa vapor «Baden» 12 plazas
LÍNEA RAPIDA.—De Vigo para La Habana, Veracruz y Tampico.

18 de Agosto vapor «Holsatia»
18 de Septiembre » «Toledo»

Precio en tercera Habana, Ptas. 339,50
Precio en tercera México, 582,75.
Los menores de 2 años, serán transportados gratuitamente.

IMPORTANTE:
Todos estos vapores ofrecen a los pasajeros de tercera clase instalaciones modelo y poseen amplios comedores y sañeadas cubiertas de paseo para todos los viajeros.

Es necesario que los pasajeros se presenten en esta Agencia con CINCO dias de anticipación a la salida de los vapores para poder cumplir con los requisitos de la Ley.

Para más informes dirigirse a los Agentes en Vigo:

Sucesores de Enrique Mulder.—Sociedad Ltda.
Avenida 1.º fontero, Rios, 22—Vigo

LA MARGARITA EN LOECHES

LOECHES AGUA NATURAL PURGANTE DEPURATIVA SALES NATURALES LAXANTES-ANTISEPTICAS BALNEARIO PIEL-HIGADO-APARATO DIGESTIVO Y ESPECIALES DE LA MUJER

SEMILLAS

Se recibieron frescas de calidad superior:

Alfalfa legítima de Provenza, limpia y sin cusenta (garantizada).

Trebol rojo anual—de entre el maíz.

Nabo gigante de Rusia (forrajero).

Zanahoria forrajera muy grande.

Lechugas de gran repollo para verano y otoño.

Col asa cántaro de berza amarilla.

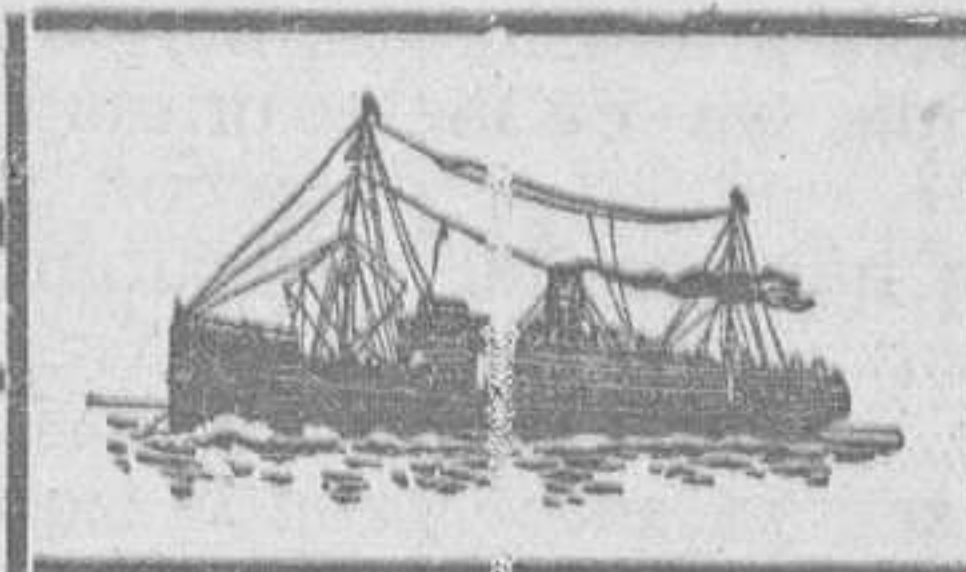
UNICA CASA en Oviedo que vende la legítima y tan renombrada Col bacalan más conocida por Repollo penga.

Se está al recibir la Cebolla de Ponferrada, de Italia y Francia para cebolleta y cebolla de conservar.

CASA Ronderos
Mon, 26.—Oviedo—Teléfono 157
Catálogo gratis a quien lo solicite



Nuevo auto-camión especial para el transporte rápido de muebles a domicilio. Este servicio permite amueblar cualquier casa en la provincia en 24 horas. La CASA BLANCO es la primera en España que pone a disposición de sus clientes tan rápido servicio, dedicándose al mismo tiempo a las mudanzas para dentro y fuera de Asturias.



Compagnie Generale Transatlantique

Línea de Cuba y Méjico

VIAJES RAPIDOS A LA HABANA Y VERACRUZ Salidas de Gijón, los dias 22 de cada mes Travesía en 10 dias

El dia 22 de Agosto, saldrá fijamente del puerto del MUSEL (Gijón) para la HABANA y VERACRUZ, el magnífico vapor correo rápido de 16.000 toneladas y 14.000 caballos de fuerza:

“CUBA”

Se admiten pasajeros en Primera, Segunda, Segunda económica y Tercera clase para HABANA y VERACRUZ.

Precio del pasaje en 3.ª clase para Habana . . . Ptas. 549'75
» » » » Veracruz . . . » 592'75

Billetes de ida y vuelta con descuento.
Rebajas a familias en primera y segunda clase.

Los trasatlánticos de esta Compañía atracan en la Habana al Espigón de San Francisco, para comodidad de los pasajeros.

Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su consignatario en GIJON

A. PAQUET

Muelle, 2, 4 y 6. — Teléfono: 666 — Telegramas: PAQUET.

C.ª Sud-Atlantique Y Chargeurs Reunis

VAPORES DE GRAN LUJO EXTRARRÁPIDOS

Para Lisboa, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices

17 de Agosto «MASSILIA»
14 de Septiembre «LUTETIA»

Admiten pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda, segunda intermedia y tercera clase.

Precio del billete en tercera clase: pesetas 482,80.

VAPORES RÁPIDOS

Para Lisboa, Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y BUENOS AIRES saldrán de VIGO los siguientes vapores:

28 de Julio «HOEDIC»
10 de Agosto «MALTE»
20 » «CUSSANT»
28 » «FORMOSE»

Admitiendo pasajeros de primera, tercera preferencia, tercera en camarotes y tercera clase.

PRECIOS

3.ª preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación, Pesetas 616,80.

3.ª corriente con comedores y salón de conversación, Ptas. 452,80.

SALIDAS DE LA CORUÑA

4 de Agosto «ALBA»
Para Dakar, Pernambuco, Bahía, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

9 de Agosto «MALTE»
Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

SALIDAS DE VILLAGARCIA
20 de Agosto «CUSSANT»
Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

NOTA.—Niños menores de 2 años, gratis. De 2 a 10 años medio pasaje. De 10 años en adelante, pasaje entero.

Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España,

ANTONIO CONDE, HIJOS CALLE DE LUIS TABOADA, 4 Apartado, 14. — VIGO

LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.—VILLAGARCIA: Calle de la Marina, 29-30

Para informee sobre pasajes de cámara,
Guillermo Rivas, Argüelles, 5.—Oviedo

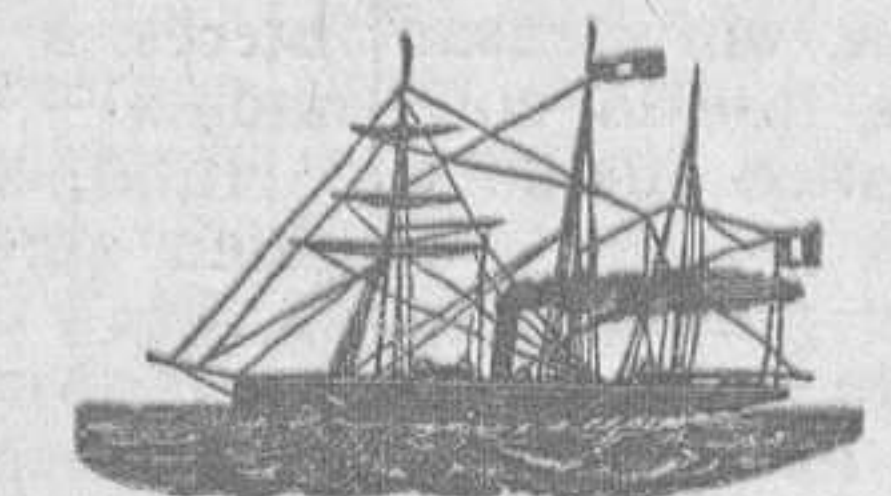
Los mejores impresos se hacen en los Talleres

Tipográficos La Voz de Asturias

Publica diariamente OCHO PAGINAS

Los mejores impresos se hacen en los Talleres Tipográficos La Voz de Asturias pues sus máquinas y materiales son de lo más moderno. Tel. 54 13.

Compañía Hamburguesa Sudamericana



Para Montevideo y Buenos Aires Saldrá el 6 de Septiembre de 1924 del puerto de Gijón (Musel), el rápido trasatlántico

“La Coruña”

que admite carga y pasajeros en 3.ª preferencia, 3.ª especial y 3.ª ordinaria
Precio del pasaje en tercera clase ordinaria: Ptas. 462,70, incluidos los impuestos

HAMBURG-AMERIKA LINIE

Para Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires El 13 de Septiembre de 1924 saldrá el hermoso trasatlántico

BAYERN

que admite carga y pasajeros de 1.ª clase, 3.ª especial y 3.ª ordinaria
Precio del pasaje en 3.ª ordinaria Ptas. 482,70, incluidos los impuestos

Para informes dirigirse al Consignatario en Gijón Antonio Moriyón, Marqués de San Esteban, 20

PÍLDORAS SALUDABLES DE MUÑOZ LAXANTES-PURGANTES

80 EN TODAS LAS FARMACIAS 20 DOSIS

CENTIMOS CAJA

PHENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED Londres

Compañía de Seguros contra Incendios ESTABLECIDA EN 1782

Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España.—Director general de la Sucursal Española Prosper C. Lamothe, Apartado 42, Málaga

Subdirectores en Asturias: AZCOITIA Y BOTAS PLAZUELA DE RIEGO, 4, 1.º—TELEFONO, 774

Compañía de Navegación VASCO-ASTURIANA

VAPORES: «Pepín», 600 tonelada de carga.—«Guillermo Schulz» 3.700 ídem.—«Antonio de Sarriástegui», 3.800 íd.—«Santiago López», 4.100 íd. Fletamentos.—Consignaciones.—Agentes de Aduanas

AGENTES DE LAS SOCIEDADES «Industrial Asturiana de Santa Bárbara», «La Manjoya», Santa Bárbara», «Cayés», «Sociedad General de industria y Comercio», «Sociedad General del Ferrocarril Vasco Asturiano», Compañía del vapor «NEMROD».

Casa en San Esteban de Pravia.—Telegramas: CASOCOBOS. Casa principal, AVILES.

Telegramas y telefonemas: «CASOCOBOS».—AVILES.
La correspondencia al Director-Gerente: Luis Caso de los Cobos.—AVILES

LEA USTED La Voz de Asturias

TOROS EN GIJÓN

La segunda corrida de feria

Habíamos convenido en que el primero de los festejos taurinos organizados para en la plaza del Bibio se tradujo en un magnífico negocio para la empresa. Pues con vista del segundo ya no encontramos adjetivo para calificarlo. Diremos, sin embargo, que ha sido un negocio en grado superlativo, es decir, que la plaza se ha visto llena hasta el tejado y que los precios eran superiores a los del día 15. Multipliquen ustedes, y verán la suma grande de pesetas que se meten en el bolsillo los organizadores.

Y estos señores organizadores no son gente de casa. Mejor dicho: ha figurado en el negocio un veterano empresario en combinación con gente forastera, que nos ha dado una lección sobre el modo de presentar un cartel de toros.

Nos falta espacio para hacer un extenso juicio crítico de la fiesta del domingo. Pero, en realidad, después de lo escrito a propósito de la primera corrida, ya no lo creemos necesario.

Lo único que hay que resaltar en el segundo festejo, porque es de absoluta justicia, es la actuación del rejoneador señor Cañero. Ha obtenido un gran triunfo, escuchando ovaciones delirantes.

A su primer novillo, después de colocarle varios rejones, echó pie a tierra y lo toró muy bien de muleta, despachándolo de un pinchazo y media estocada.

En el segundo, que fué lidiado en el turno en que correspondía a Sanchez Mejías matar al segundo suyo, hizo una gran faena como caballista, rejoneador y torero.

Clavó tres rejones. Después banderilleó con lucimiento, y, con pie a tierra, pasó de muleta con arte y dominio. Pero en lo que se destaca sobremanera fué con el estoque, pues logró una superiorísima estocada.

La ovación fué de las grandes, dió la vuelta al ruedo y obtuvo como premio a su sobresaliente trabajo la oreja del bovino.

En la lidia formal se jugaron seis toros de Sanchez Rico, hermanos de los dos despachados por el señor Cañero, y, aunque flojos en general, no presentaron dificultades para los toreros. El peor fué el cuarto, que se mostró muy tarde con los del castoreño.

Sanchez Mejías confirmó nuestro juicio anterior. Ha toreado de capa con valentía, ha banderilleado con extraordinario dominio y mucho lucimiento al primero de la tarde y muleteó con buena voluntad, supliendo con valor la carencia de arte.

Despachó a su primero de una estocada baja y al segundo de un pinchazo y una estocada delantera.

Ignacio se ha ganado el aplauso popular.

Marcial Lalandá no estaba escriturado para la segunda corri-

da. En ésta debía haber actuado *Dominguín*. Pero como éste era a la vez empresa, mirando más al negocio que a su posible lucimiento, retiró su nombre del cartel y colocó en su lugar el de su paisano.

Ha sido un acierto del espada de Quismondo. Porque Lalandá es torero de grandes aptitudes, y aunque parece dejarse ganar de la apatía, el público sigue esperando sus faenas.

El domingo no defraudó a los aficionados, si bien ha podido hacer mucho más de lo que hizo. Ha toreado de capa con finura y elegancia, arrancando el aplauso de la masa.

Con más voluntad que en el día anterior, tomó las banderillas en su primero y dejó demostrado que es un rehiletero fácil, seguro y elegante.

Lo más notable de todo su trabajo fué la faena de muleta. En este tercio se reveló como lo que es: un gran torero. Hizo un trasteo primoroso, dominando al morlaco con media docena de pases y ejecutando en todos de un modo perfecto.

Se destacaron tres naturales con la izquierda soberbios.

La faena entusiasmó al «cónclave», que aplaudió largamente al toledano.

Con el estoque no tuvo plena fortuna, pues hubo de emplear un pinchazo y una estocada caída.

En el quinto también ha toreado admirablemente de capa. Pero el trasteo con la flámula ha sido breve y de alioño, atizando un pinchazo y media estocada en buen sitio. El toro había llegado bastante agotado a la muerte.

Marcial Lalandá ha levantado su cartel, y los aficionados celebrarían que volviera a actuar en una de nuestras plazas.

Del que no es fácil que vuelvan a acordarse es de Nicanor Villalta, pues quedó completamente oscurecido comparado su trabajo con el de los dos anteriores.

Únicamente en algunos quites escuchó palmas.

En lo demás, hecho una calamidad, principalmente con el estoque.

En la primera corrida le habíamos dejado pinchando al último de la tarde. Y el domingo nos ocurrió lo propio. Nos dijeron luego que había entrado a matar muchas veces y con todas las ventajitas.

Para ser primera figura hay que demostrar condiciones que nosotros creemos no reúne el aragonés.

De los servicios de plaza, merece citarse por lo deficiente el de caballos.

Tuvimos noticia de que la autoridad había amenazado con suspender el festejo porque ese servicio dejaba mucho que desear.

Pero, al fin, se libró el contrastista, y la empresa hizo, como ya dejamos apuntado, uno de los mejores negocios en corridas de toros.

NECROLÓGICAS

El sábado tuvo lugar la conducción del cadáver de don Ramón Fernández Martínez al cementerio del Salvador.

El acto constituyó una gran manifestación de duelo, figurando en el cortejo fúnebre personas de todas las clases sociales.

Reiteramos a la familia nuestro pésame.

Los sobrinos del fallecido don Ramón Fernández, nos ruegan que hagamos constar su agradecimiento a cuantas personas han asistido al entierro, en la imposibilidad de poder hacerlo personalmente.

También se verificó el entierro del orfeonista Antidío Pañeda.

Fué un acto de verdadera manifestación de sentimiento ante la pérdida de su excelente compañero y amigo, dada por los elementos orfeonistas y los obreros de la fábrica nacional de armas, en la cual trabajaba el finado.

El féretro iba envuelto en la

bandera del Orfeón ovetense, habiéndose depositado también sobre el mismo hermosas coronas.

Descanse en paz el desventurado Antidío.

Para los señores comerciantes y almacenistas de la Plaza

Teniendo que reunirse esta Junta el próximo jueves día veintuno, a las once de la mañana, en el Gobierno militar, para tratar de la adquisición de los artículos que se detallan a continuación, se hace saber con el finde que pueda presentarse en el indicado sitio y hora para hacer las ofertas acompañando muestra y expresando precios, siendo de cuenta de los adjudicatarios el importe del presente anuncio.

Harina, 250 quintales métricos.
Cebada, 250 id. id.
Sal, 6 id. id.
Paja de pienso, 300 id. id.
Carbón hulla, 250 id. id.
Leña, 300 id. id.
De O. de S. E.—El comandante secretario, *Francisco Nudel*.

EN EL GOBIERNO CIVIL

Acuerdos de la Junta provincial de abastos

El general-gobernador nos facilitó ayer la siguiente circular sobre subsistencias:

«Cumpliendo órdenes de la Junta Central de Abastos, esta provincial, en sesión del día 18, acordó lo siguiente:

Primero.—Queda tasado el precio del aceite, clase corriente, buena calidad, entendiéndose por tal el de acidez no superior a tres grados, en 22,50 pesetas la arroba de 11 kilos y medio, sobre vagón en punto de origen.

Segundo.—La tasa de este aceite para los almacenistas de Oviedo será de 2,16 el kilo.

Vendiendo los detallistas al público en la capital a 2'05 pesetas litro.

La tasa que registró en Gijón y Avilés será de 2,11 pesetas kilo para los almacenistas y 2 pesetas litro para los detallistas.

Tercero.—Los delegados gubernativos, con las comisiones de información comercial, señalarán los precios que correspondan al detalle en las capitales y pueblos de sus partidos judiciales, siguiendo la norma establecida para los distintos casos en que se tasó el azúcar, bien entendido que la arroba tiene de 12 y medio a 13 litros según densidad.

Cuarto.—Estas tasas empezarán a regir el próximo día 20 en toda la provincia, no admitiendo excusas de tener grandes existencias adquiridas a precios superiores, puesto que desde Enero último era público el acuerdo de la Junta Central de llegar a la tasa en el caso de rebasar el precio de 22 pesetas en bodega.

Quinto.—Los aceites finos no superiores a un grado de acidez pueden tener precios más elevados que los señalados para la tasa, pero dichos precios conservarán la proporción y relación que siempre han guardado en el mercado, reservándose esta Junta el derecho a imponer tasa a estos aceites caso de observar no existe la debida proporción con el tasado.

Sexto.—Todos los establecimientos que vendan al detalle aceites finos, quedan obligados también a vender aceites corrientes de tasa.

Séptimo.—Los delegados gubernativos, una vez marcada la tasa en sus partidos, remitirán relación de la misma a la Junta Central y a la provincia para ser revisada, sin perjuicio de que empiece a regir inmediatamente.

Octavo.—Los delegados gubernativos exigirán, los días 30 de cada mes, relaciones juradas de existencias de aceite dentro de su partido, que remitirán en los cinco días primeros de cada mes a esta Junta provincial.

Encarezco muy especialmente a los delegados, alcaldes y agentes de mi autoridad, velen por el cumplimiento de estas disposiciones.

También nos facilitó la siguiente circular sobre la estadística de existencias de trigo:

Los avances de producción de trigo en el año presente no son todo lo optimistas que fuera de desear, pues si en algunas comarcas han podido defenderse las cosechas, en otras, en cambio, han sido agostadas por la sequía; y aún llegando a obtener la producción media del quinquenio último, es sabido que dicha producción resulta insuficiente para las necesidades del consumo nacional, si bien, existiendo remanentes arrastrados de pasadas importaciones, cuya cuantía, aunque calculada, no está determinada perfectamente, se hace necesario formar una estadística del total de existencias que permita conocer si están a cubierto las expresadas necesidades.

La importancia de esta estadística y de que se haga con el mayor esmero posible, no puede ocultarse a las Juntas provinciales de abastos y delegados gubernativos que será sobre quienes pese esta labor, pues no solo es interesante y necesaria desde el punto de vista de atender abastecimiento del país en artículo tan indispensable, sino también como defensa de la producción nacional, en evitación de posibles agios parciales y de campañas para realizar importaciones perjudiciales o cuando menos innecesarias.

Dicha estadística será además una base firme y verdadera para calcular bien el consumo que tanto en este artículo como en otros ha sufrido los últimos años variaciones desproporcionadas a los cálculos normales.

Como consecuencia de todo lo expuesto, las Juntas provinciales de abastos y delegados gubernativos, tan pronto como tengan conocimiento de la presente circular, procederán a la formación de la estadística de trigo con arreglo a las siguientes instrucciones:

Primera.—Las Juntas provinciales, en sus respectivas circunscripciones, y los delegados gubernativos en los

partidos judiciales de su jurisdicción, dispondrán que todos los productores y poseedores de trigos presenten en las Alcaldías de su residencia, durante el presente mes de Agosto, relación jurada en la que conste por separado:

a) Existencias en quintales métricos de la cosecha actual.

b) Remanente de cosechas anteriores.

c) Cantidad necesaria para su consumo y siembra.

d) Sitios detallados en que se encuentran depositadas las existencias referidas.

Pudiendo comprobarse en cualquier momento y a virtud de las facultades fiscales e inspectores de las Juntas y delegados, tanto la veracidad de las declaraciones prestadas como las omisiones en que incurran los obligados a presentarlas y no lo hubieran verificado, proponiendo las sanciones que correspondan.

Segunda.—Con los datos existentes en las declaraciones juradas, que quedarán en poder de dichas autoridades para la debida constancia, y los que aquéllas puedan adquirir relativos a las cantidades de trigo necesarias para el consumo y siembra de cada pueblo, los delegados gubernativos, en los cinco primeros días de Septiembre, formarán estados en los que se consigne de manera clara y precisa:

a) Cantidad existente en el partido judicial, procedente de la actual cosecha.

b) Existencias remanentes de cosechas anteriores.

c) Cantidad necesaria para consumo y siembra en la demarcación.

d) Resumen general, consignando el total disponible y el total destinado a consumo y siembra en el partido.

Dichos estados serán remitidos por los Delegados de referencia, a las respectivas Juntas Provinciales dentro del indicado plazo, proponiendo las sanciones a que hubiere lugar.

Tercera.—Las Juntas Provinciales, en el momento de recibir los estados antedichos, procederán a la formación de la estadística de trigo de la Provincia, por partidos judiciales, totalizando separadamente la cantidad disponible y la necesaria para el consumo y siembra en todo el territorio de sus funciones, remitiéndola a esta Central antes del día 15 del próximo Septiembre.

Cuarta.—A partir de dicho mes de Septiembre, todos los últimos cinco días de cada mes, se exigirá a los productores y poseedores de trigo nuevas declaraciones juradas de las existencias exactas que posean en dichas fechas, en la forma anteriormente expuesta; y por los trámites establecidos, con los plazos que se indican, quedará en esta Central la estadística mensual de cada provincia. Recomendando a las Juntas provinciales y delegados gubernativos el mayor celo en el cumplimiento de estas disposiciones, procediendo aquéllas con energía y severidad en la imposición de sanciones a los infractores, haciéndolas efectivas directamente según les faculte el Real decreto de 3 de Noviembre de 1923, y proponiendo a la Central la imposición de las que impliquen incautaciones y de las que por su cuantía no les compete exigir.

Quinta.—Los delegados gubernativos, como presidentes de las Comisiones de Información Comercial, cuidarán de que se cumpla lo que dispone el Real orden de 7 de Diciembre anterior, remitiendo semanalmente a la Central nota bastante en que se resuman las informaciones de la semana en lo relativo a cotizaciones, existencias y ofertas de trigo, harina y pan.

Sexta.—Al objeto de que esta Circular tenga el general y debido conocimiento, se recomienda de un modo especial a las Juntas provinciales y delegados gubernativos la mayor publicidad de la misma, insertándola en el «Boletín Oficial» de cada provincia, diario de avisos y periódicos donde los hubiere; haciéndola pública en los demás puntos por edictos y pregones, llegando a la notificación personal en aquellos Ayuntamientos que por su reducido vecindario no cause grandes dispendios la adaptación de este procedimiento.

Madrid, 12 de Agosto de 1924.—El Presidente de la Junta Central de Abastos, *Severino Martínez Arido*.

Lo que se hace público para conocimiento de todos.

Oviedo y Agosto de 1924.—El Gobernador Civil, *Francisco de Zuñillaga*.

El Dr. Miranda

suspende sus consultas hasta el día 10 de Septiembre; lo que se pone en conocimiento de su numerosa clientela.

CRÓNICA EXTRANJERA

Alejandro Dumas, hijo, y el amor

Con motivo de celebrarse el centenario de su nacimiento—en 1824—los grandes maestros del periodismo le dedican artículos, entre los cuales reclama nuestra atención uno de René Berton, en que rectifica la apreciación que se ha hecho del aspecto de Dumas, hijo, en lo que se refiere a su temperamento amoroso.

Dumas, hijo, es, acaso, el escritor a quien se atribuyeron los más bellos éxitos.

Como en su juventud, ha sido, accidentalmente, el de Grioux de la Manón, se ha querido que conservase, toda su vida tan fecundo recuerdo.

Se hizo de su pasión por la célebre cortesana, una especie de aureola sentimental que le engrandecía a los ojos de las bellas sensibles. ¡Oh, Dumas, que amante debía ser!

Porque él ha pensado y escrito sobre el alma femenina, más, acaso, que ningún otro escritor lo ha hecho. Dumas, hijo, es, acaso, el escritor a quien se atribuyeron los más bellos éxitos. Como en su juventud, ha sido, accidentalmente, el de Grioux de la Manón, se ha querido que conservase, toda su vida tan fecundo recuerdo.

Y nada más alejado de la verdad. Dumas—no Dumas el literato—el Dumas hombre, demostró una indiferencia, sensoria, por las mujeres, indiferencia que llegaba al profundo desdén, al menosprecio.

Las conocía bien para amarlas y librarse de ellas.

Era como el médico que en su gabinete de consulta percute el cuerpo de una linda enferma, sin pensar más que en la dolencia que la consume y en el diagnóstico que debe formular.

Si Dumas, hombre, por extraño que esto parezca, fué un casto.

Tenemos la prueba. La encontramos en una carta de las más curiosas que él escribió en 1861, cuando contaba 37 años, dirigida a su viejo amigo el escultor Clesinger, que atravesaba, en aquel momento, una crisis sentimental muy grave.

Copiaremos los pasajes más categóricos: «Las mujeres, pobre amigo mío, no nacieron, buenas o malas, más que para desviar nuestra ruta y aminorar nuestro valor, en único provecho de su egoísmo. Sólo los imbéciles creen ser constantemente amados, porque ellos, únicamente, afirman que aman. Para los artistas, como vos y yo, la mujer es imposible. No nos comprende jamás. Si se llama La Fornarina entiende que Rafael no debe amar toda la noche y le hace reventar de agotamiento. Si es Xantipa vierte pucheros de ceniza sobre la cabeza de Sócrates y le llama idiota. Si se apellida Bejart engaña a Molière y éste muere de pena. Toda la fuerza de Miguel Ángel, vuestro maestro, estriba y obedece a su abstinencia de corazón y de sentidos.

«Para Somiedo salió ayer el arquitecto don Francisco Casariego y Terrero.

—Regresó de Ribadesella a su finca de Puente de los Fierros don Luis Prieto y Díaz Abella.

—Pasa en Oviedo una temporada con los señores Menéndez de Luarda, la bella señorita María Teresa Villanueva, hija del caudatario jubilado exministro y vicepresidente del Congreso, don Miguel Villanueva.

—Salió ayer para Gijón don Carlos Rodríguez San Pedro.

—Después de una interesante excursión por las rías gallegas y de una breve estancia en Gijón, Avilés y Oviedo, ha salido para Santander don Segundo Cadierno, con su distinguida esposa, su linda hija y una bella sobrina, que marcharon encantadas de su estancia en la capital y en las playas que recorrieron.

—El sabio catedrático de la Universidad Central, don Laureano Díaz Canseco está haciendo investigaciones históricas en el valioso archivo de la Catedral de Oviedo.

—Salió para el balneario de Puente Viego nuestro querido amigo don Manuel Prieto Bances.

—Procedente de París llegaron a su casa de Gijón, donde fijarán su residencia, don Claudio de Verterra Polo y su distinguida esposa, nacida Concha Canillejas, hija de los marqueses de este título.

—Se encuentra en su palacio de Nueva, muy mejorado de su dolencia, el conde de la Vega del Sella.

—Ha salido para Infesto don Benito Gaité.

Amad, amigo mío, a lo más, dos veces al mes y ésto para descanso de vuestro cerebro.

La mejor y más inteligente de las mujeres será siempre perversa y necia para un temperamento de artista. No son poderosas más que para el mal.

Nosotros tenemos satisfacciones que ellas acaban por envidiar porque no las experimentan más que de modo reflejo. Ellas no quieren ser segundo plato. Quieren ser exclusivas para el hombre.

La persona de quien me habláis es de naturaleza tierna y delicada, pero no participaría más que de un bocado de esta frágil organización. Queda para vos un recuerdo dulce y vago que os arrancará alguna lágrima de cuando en cuando, de tiempo en tiempo. Que esa lágrima desaparezca en las nieblas de la borrascosa de la vida y en lo profundo de vuestra soledad.

Ella os inspirará y así no tendréis de ella más que lo que vuestra alma de artista necesita. Estar en carne y hueso a vuestro lado os es inútil.

Estoy convencido de que vuestro recuerdo llena por entero su corazón. Esto debe bastaros.

Cuando os sobrevenga algún pesar llorad y trabajad. Las grandes sensaciones hacen los grandes artistas.

Apuesto que algunas bellas frentes se arrugarán coléricas al leer esta carta. ¡Cómo! Es Armando Duval? ¿Es el autor del *Amigo de las Mujeres* quien ha escrito estos horrores?

«¿Es aquél a quien se le dijo un día: Debeis escuchar con gran interés lo que las mujeres os dicen? Y contestó: Escucho sobre todo con especial interés a las que no me cuentan nada.»

Hubo, sin embargo, una mujer a quien amó mucho, veneró durante su vida y cerca de su tumba quería que reposasen sus restos. Esa mujer fué su madre. Este cariño es muy diverso en todo.

La madre de Dumas falleció en Neuilly, en el número 1 de la calle de Orleans, el 22 de Octubre de 1868, a los 74 años. Su tumba tiene el número 10 de la serie 73, en la cuarta división del antiguo cementerio de Neuilly. Sobre la losa sepulcral no hay una flor. Solo dos «bouquets», marchitos, parecen incrustados en la piedra calcárea, delgada, testigos mudos de algún homenaje de días muy lejanos.

Que los admiradores de Dumas, hijo, vayan a la calle de Víctor-Noir, lleguen al antiguo cementerio, y cubran de flores la tumba, en uno de los días del año 1924, en que se conmemora el centenario del nacimiento de aquel que la quiso y la amó con el más tierno amor filial.

Y que las mujeres inteligentes no frunzan el ceño al leer los juicios del poeta, del dramaturgo, del novelista y del escritor que compitió con la figura, gigantesca, de su padre.

M.

DE SOCIEDAD

En el tren correo de ayer salió para Madrid don Juan Carulla.

—Ha llegado a Oviedo la esposa del embajador de España en Londres señor Merry de Val.

Ayer fué obsequiada con un almuerzo en el palacio «Santa Juliata», residencia de verano de los marqueses de la Vega de Anzo.

—Salió ayer para Gijón don Carlos Rodríguez San Pedro.

—Después de una interesante excursión por las rías gallegas y de una breve estancia en Gijón, Avilés y Oviedo, ha salido para Santander don Segundo Cadierno, con su distinguida esposa, su linda hija y una bella sobrina, que marcharon encantadas de su estancia en la capital y en las playas que recorrieron.

—El sabio catedrático de la Universidad Central, don Laureano Díaz Canseco está haciendo investigaciones históricas en el valioso archivo de la Catedral de Oviedo.

—Salió para el balneario de Puente Viego nuestro querido amigo don Manuel Prieto Bances.

—Procedente de París llegaron a su casa de Gijón, donde fijarán su residencia, don Claudio de Verterra Polo y su distinguida esposa, nacida Concha Canillejas, hija de los marqueses de este título.

—Se encuentra en su palacio de Nueva, muy mejorado de su dolencia, el conde de la Vega del Sella.

—Ha salido para Infesto don Benito Gaité.

Crónicas judiciales

Señalamientos para hoy

Lena.—Contra Angel Parada, por prolongación de funciones. Abogados Sres. Arango (D. Benigno) y Bárcena; Procuradores Sres. Bueres y Francos.

Pravia.—Contra Bernardo Fernández Rodríguez, por extravío de correspondencia. Abogado señor Muñoz de Diego; Procurador señor Sors.

DURÁN Y G. DEL VALLE
INGENIEROS DE CAMINOS
Saltos de agua, líneas eléctricas, abastecimientos de aguas, puentes, hormigón armado, perforaciones, etcétera, etc.
PROYECTOS - PRESUPUESTOS - CONSULTAS
Oficinas: Campomanes, 3.-Oviedo
RIBADESELLA (10 a 13)

Encargue V. sus impresos a la Imprenta *La Voz de Asturias*